

# فوائدِ مکہ

مع  
حواشیِ مرضیہ

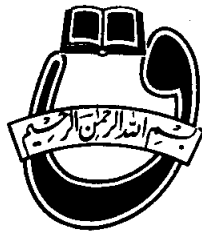
تالیف  
حضرت مولانا قاری عبدالرحمن صاحب مکہ



ترجمہ  
علامہ قاری ابن ضیاء محب الدین احمد

تقدیمی کتب خانہ

مقابل آٹا مباحظ کراچی ۱۱



# فوائدِ مکّیہ

مع

حواشیِ مرضیّہ

تالیف

حضرت مولانا قاری عبدالرحمن صاحب مکّیہ

بتحشیہ

علامہ قاری ابن ضیاء محب الدین احمد

ناشر

شیدی کتب خانہ

مقابل آرام باغ کراچی

کتاب ہذا کی کتابت کے جملہ حقوق بحق  
قدیمی کتب خانہ آرام پور کراچی محفوظ ہیں

# مقدمۃ الكتاب

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ

الْحَمْدُ لِلّٰهِ رَبِّ الْعَالَمِیْنَ وَالصَّلَاةُ وَالسَّلَامُ عَلٰی سَيِّدِ الْمُرْسَلِیْنَ سَلِّمْنَا  
وَنَبِیْنَا وَشَفِیْعِنَا وَمَوْلَانَا مُحَمَّدًا وَآلِهِ وَاصْحَابِهِ وَأَوْلَادِهِ وَذُرِّیَّتِهِ أَجْمَعِیْنَ۔

جاتا چاہیے کہ قرآن مجید کو قرآن مجید سے پڑھنا نہایت ہی ضروری ہے اگر تجوید  
سے قرآن مجید نہ پڑھا گیا تو پڑھنے والا غلط وار کہلائے گا، پھر اگر ایسی غلطی ہوئی کہ ایک حرف  
دوسرے حرف سے بدل گیا یا کوئی حرف گھٹا بڑھا دیا گیا یا حرکات میں غلطی کی یا ساکن  
کو متحرک یا متحرک کو ساکن کر دیا تو پڑھنے والا گنہگار ہوگا اور اگر ایسی غلطی ہوئی جس سے  
لفظ کا ہر حرف مع حرکت اور سکون کے ثابت رہے صرف بعض صفات جو تحمیں حرف  
سکھ وہ مفاہین ضروریہ جو کتاب کے منتقلات سے ہوں اور بصیرت و آسانی کے لئے مقصود سے پہلے بیان کیے جائیں، ان کو  
مقدمۃ الكتاب کہتے ہیں، اور یہ مقدمہ عام اور شامل ہے خاص مقدمۃ العلم کو بھی جس میں علم کی تعریف، موضوع، غایت بیان کی جاتی ہے  
احقر ابن ضیاء محمد بن احمد غنی عنہ،

سکھ سب سے پہلے تجوید کا حکم بیان فرمایا چنانچہ علامہ جزیری فرماتے ہیں کہ والاخذ بالتجوید حتم لا زور۔ یعنی تجوید کا حاصل کرنا  
نہایت ضروری ہے جو ہر مومن واجب ہے کہ کمال اللہ تعالیٰ قد تیل القرآن ترتیلًا ۱۳۔ ابن ضیاء غنی عنہ  
سکھ تجوید کا حکم بیان کرنے کے بعد اسکی وصیہ بیان فرمائی جیسا کہ علامہ جزیری فرماتے ہیں سے من اعمیجود القرآن آثر یعنی  
جو شخص قرآن مجید کو تجوید سے نہ پڑھے وہ گنہگار ہے ۱۴۔ ابن ضیاء

سکھ اس سے اراد صفات لازمہ غیر متمیزہ ہیں مثل غین و خاء کی صفت استعلاء کے یا طار و ظار کی صفت اطباق وغیرہ  
کے جیسا کہ عطف تفسیری کے ساتھ خود بیان فرمایا کہ اور غیر متمیزہ ہیں باقی صفت عارضہ کی قسم غیر متمیزہ کسی کتاب میں میری نظر سے  
نہیں گذری واللہ اعلم بالصواب ۱۵۔ احقر ابن ضیاء

سے متعلق رکھتے ہیں اور غیر ممیزہ ہیں۔ یہ اگر ادا نہ ہوں تو خوف عقاب اور تہدید کا ہے، پہلی قسم کی غلطیوں کو لحن جلی اور دوسری قسم کی غلطیوں کو لحن خفی کہتے ہیں۔

**تجوید** کے معنی پر حرف کو اپنے مزاج سے مع جمع صفات کے ادا کرنا۔ اس کا موضوع حروف تہجی اور غایت تصحیح حروف ہے اور خوش آوازی سے پڑھنا امر زائد مستحسن ہے اور قواعد تجوید کے خلاف نہ ہو ورنہ مکروہ اگر لحن خفی لازم آئے، اور اگر لحن جلی لازم آئے تو حرام ممنوع ہے۔ پڑھنا اور سُنانا دونوں کا ایک حکم ہے۔

۱۱ یعنی جبکہ وضع کلمہ ہل ہو جاوے یا وضع کلمہ میں فرق ہو جاوے چاہے معنی بدلے یا نہ بدلے اس قسم کی صیغہ اور ظاہر غلطیاں ہیں اس وجہ سے انکو لحن جلی کہتے ہیں ۱۲

۱۳ یعنی صفات غیر ممیزہ یا صفات عارضہ زائد اہوں اس قسم کی غلطیوں کو جو عدم واقفیت غیر مجرب نہیں سمجھ سکتے اس وجہ سے ان کو لحن خفی کہتے ہیں لیکن لحن خفی کو چھوٹی اور ضعیف غلطی سمجھ کر اس کی طرف سے لاپرواہی کرنا بڑی غلطی ہے ۱۲۔ ابن ضیاء

۱۴ تجوید ایسے علم کا نام ہے جس کی رچ بچ سے قرآن شریف موافق نزل کے پڑھا جا سکے کیونکہ قرآن مجید تجویدی کے ساتھ نازل ہوا ہے جیسا کہ علامہ جزیری فرماتے ہیں ۱۵ لانما بہ الا لہ انزل۔ وکلن امننا لیا وصل۔ پس قرآن مجید کو بلا رعایت تجوید پڑھنا ایک قسم کی تحریف ہے جو جائز نہیں ۱۲ ابن ضیاء غنی عنہ

۱۵ جس جگہ سے صحیح حرف نکلتا ہے اسکو خرج کہتے ہیں ۱۲ ابن ضیاء

۱۶ جس جس انداز سے حرف صحیح نکلتا ہے اس کو صفت کہتے ہیں اور صفات جمع صفت کی ہے جمع کے ساتھ اس لئے بیان کیا کہ ایک ایک حرف میں کسی کسی صفتیں پائی جاتی ہیں مثلاً رار میں تہر توسط استتال افتتاح تکریہ پانچ صفت پائے گئے جیسا کہ صفات کے بیان اور نقشہ سے معلوم ہوگا۔ ۱۳۔ ابن ضیاء

۱۷ جس کے حالات کسی علم میں بیان کیے جاویں وہ اس علم کا موضوع ہوگا مثلاً علم تجوید میں حرف کے خارج اور صفات سے بحث کی جاتی ہے تو اس وقت حروف تہجی علم تجوید کا موضوع کہا جاوے گا ۱۲ ابن ضیاء

۱۸ کسی کام کے کرنے پر جو تعجب و فائدہ مرتب ہوتا ہے اس کو غایت کہتے ہیں مثلاً تجوید کے ساتھ پڑھنے سے تصحیح کلام اللہ ہوگی لہذا یہ غایت تجوید کہی جائے گی اور اگر اس تصحیح سے غرض ثواب ہو تو انشاء اللہ ثواب بھی ملے گا ۱۲ ابن ضیاء (بقیہ حاشیہ آئندہ صفحہ پرلاحظہ ہو)

## باب اول

### فصل اول استعاذہ اور بسملہ کے بیان میں

قرآن مجید شروع کرنے سے پہلے استعاذہ ضروری ہے اور الفاظ

(بقیہ ماشاء از صفحہ گذشتہ) ۱۱ یعنی خوش آوازی تجوید کے قواعد اور حکم وغیرہ سے خارج ہے اگرچہ امر مستحسن ہے جیسا کہ حضور اکرم صلی اللہ علیہ وسلم فرماتے ہیں ذینوا القرآن باصواتکم یعنی اپنی آوازوں سے قرآن مجید کو زینت دو چونکہ بہت سے لوگوں نے خوش آوازی کو تجوید کا موقوف علیہ قرار دیا رکھا ہے یہاں تک کہ تجوید حاصل نہیں کرتے کہ ہماری آواز اچھی نہیں یا جن لوگوں میں فطرتاً خوش آوازی نہیں ہے ان کو باوجود صحیح پڑھنے کے مطعون کرتے ہیں بالخصوص اہم یہی کہے پیچھے پڑے رہتے ہیں اور تجوید کا خیال نہیں کرتے اس لئے فرمایا کہ خوش آوازی سے پڑھنا امر زائد مستحسن ہے وہ بھی اس شرط کے ساتھ جب کہ لحن علی لازم نہ آوے ورنہ حرام ہے اور اگر لہجہ کی بدولت لحن خفی لازم آئے تو مکروہ ہے کما کہ شیخنا العصف <sup>۳۲</sup> ۱۱ یعنی جس طرح لحن علی کے ساتھ پڑھنا حرام ہے اسی طرح لحن علی کا سننا بھی حرام ہے اور جس طرح لحن خفی کے ساتھ پڑھنا مکروہ ہے اسی طرح اس کا سننا بھی مکروہ ہے بہر حال فعل ناجائز اور قبیح سے بچنا نہایت ضروری ہے ۱۲ ابن ضیاء

(ماشیئہ متعلقہ صفحہ ۱۱) ۱۱ جس میں مختلف قسم کے عام مضامین مذکور ہوں اس کو باب کہتے ہیں ۱۳ ابن ضیاء

۱۱ جب ایک بیان کو دوسرے بیان سے جدا کرنا چاہتے ہو تو اس کو فصل کہتے ہیں اس میں ایک خاص قسم کے مضامین ہوتے

مسیر ۱۲ ابن ضیاء

۱۱ جن کلمات کے ذریعہ شیطان سے پناہ مانگی جائے اس کو استعاذہ کہتے ہیں اس کا نام تَعُوذٌ بھی ہے یعنی اَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيمِ پڑھنا ۱۳ ابن ضیاء

۱۱ اس کے معنی ہیں بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ پڑھنا ۱۴ ابن ضیاء

۱۱ چونکہ ابتدا قرأتِ مہتمم بالشان ہے اس وجہ سے لفظ ضروری فرمایا یہاں ضروری بمعنی واجب نہیں کیونکہ

احناف کے نزدیک استعاذہ مستحب ہے جیسا کہ لاعلی قاری فرماتے ہیں والصحیح انہا مستحبۃ بقرینۃ الشرط فان

المشروط غیر واجب ۱۲ ابن ضیاء

اس کے یہ ہیں اَعُوذُ بِاللّٰهِ مِنَ الشَّيْطَانِ الرَّجِيْمِ کو اور طرح سے بھی ثابت ہے مگر بہتر یہ ہے انہیں الفاظ سے استعاذہ کیا جائے اور جب سورۃ شروع کی جائے تو (بِسْمِ اللّٰهِ) کا پڑھنا بھی نہایت ضروری ہے سولے سورۃ (بِنِوَاة) کے

۱۔ جیسا کہ طبرستان میں علامہ جزیری فرماتے ہیں سے وان تغیر أو تزد لفظاً فلا بد تعد الذی قد صرح مانقلہ: یعنی اگر الفاظ استعاذہ متغیر کر دیئے جائیں یا الفاظ استعاذہ زیادہ کیے جائیں تو ثبوت نقل سے نہ متجاوز ہوں۔ متغیر کی مثال اللھم انی اعوذ بک من الیس وجنودہ اور زیادتی کی مثال اعوذ باللہ السميع العليم۔ الشیطان الرجیم ۱۲ ابن ضیاء

۲۔ جیسا کہ علامہ روانی فرماتے ہیں اعلوان المستعمل عند القراء الحدائق من اهل الاداء لفظها اعوذ باللہ من الشیطان الرجیم۔ الرجیم دون غیرہ یعنی ماہرین قرآن کے نزدیک الفاظ استعاذہ اعوذ باللہ من الشیطان الرجیم ہی مختار ہیں۔ ۱۲ ابن ضیاء

۳۔ عن ابن خزیمہ ان رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم قرأ بسم اللہ الرحمن الرحیم فی اول لقاۃ فی الصلوۃ عدھا آیۃ ایضاً فی آیۃ مستقلة منها فی إحدى الحروف السبعة المتفق علی قواہا وعلیہا ثلثۃ من القراء السبعة ابن کثیر وعاصم والکسائی فیعتقدونہا آیۃ منها بل من القرآن اول کل سورۃ (من الاتحاف فی التراءات الاربعة عشر) وقیل آیۃ تامۃ من کل سورۃ وهو قول ابن عباس وابن عمر وسعد بن جبیر والزہری وعطاء وعبداللہ بن المبارک وعلیہ قراءتہ وکوفتہ وفقہا وأھا وهو القول الجدید للشافعی (من منار الہدی فی الوقف والابتداء) والحاصل ان التاکیں اخذوا بالحال الاولی والمبطلین اخذوا بالاخیر المعلوم ولا ینفی قوۃ دلیل البسملین لاسیما مع کتابۃ البسملة فی اول کل سورۃ اجماعاً من الصحابة (من شرح الشاطبۃ للاعلی قاری) ثم المبطلون بعضهم یعدھا آیۃ من کل سورۃ سوی براءۃ وهو غیر قائلون (من کثر المعانی شرح حوز الامانی) قال السخاوی تلمیذ الشاطبی واتفق القراء علیہا فی اول الفاہتہ کا بن کثیر وعاصم والکسائی یعتقدونہا آیۃ منها من کل سورۃ والصواب ان کلاً من القولین حق وانہا آیۃ من القرآن فی بعض القراءات وہی قراءۃ الذین یفصلون بہا بین السورتین ولیست آیۃ فی قراءۃ من لم یفصل بہا (النشر فی القراءات العشر للامام ابن الجزری) ۱۲ منہ — (بقیہ بر صفحہ آئندہ)

اور اوساط اور اجزاء میں اختیار ہے چاہے (بِسْمِ اللّٰهِ) پڑھے اور چاہے نہ پڑھے۔ (اعوذ)

(بقیہ حاشیہ از صفحہ سابقہ) ترجمہ: ابن خزمیہ سے مروی ہے کہ تحقیق رسول اللہ صلی اللہ علیہ وسلم نے پڑھا ہے بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ کو الحمد کے شروع میں نماز کا نذر اور اس کو ایک آیت بھی شمار کیا پس معلوم ہوا کہ یہ ایک مستقل آیت ہے بعض فرما رہے ہیں کہ نزدیک جن کے تو تبرہ اتفاق ہے اور قرآن سبعین سے تین قاری امین کثیر اور عاصم اور کسائی، اسی پر ہیں۔ اور یہ تینوں اس کے الحمد کی ایک آیت ہونے کا اعتقاد رکھتے ہیں بلکہ قرآن شریف کے ہر سورہ کے شروع کی ایک آیت ملتے ہیں (اتحاف) اور کہا گیا ہے کہ ایک آیت تا سورہ ہر سورہ سے یا برعکس اور ابن عمر اور سعید بن جبیر اور زہری اور عطاء اور عبد اللہ بن المبارک رضی اللہ عنہم کا قول ہے اور اسی پر قہار کہ اور کو فرما رہا ہے کہ قہار ہیں اور امام شافعی کا قول جدید یہی ہے (سنن ابی یوسف فی الوضوء ج ۱) حاصل یہ ہے کہ بسم اللہ پڑھنے والوں نے عمل کیا ہے شروع زمانہ پر اور پڑھنے والوں نے عمل کیا ہے اخیر زمانہ پر جو معتاد ہے اور بسم اللہ پڑھنے والوں کی دلیل کی قوت مخفی نہیں خاصاً جب کہ بسم اللہ ہر سورہ کے شروع میں اجماع صحابہ رضی اللہ عنہم گئی ہے۔ (شرح شاطبیہ للملا علی قاری) پھر بسم اللہ پڑھنے والے بعض اس کو ہر سورہ سے مولیٰ سورہ برآء کے ایک آیت شمار کرتے ہیں اور وہ بعض علاوہ قالون کے ہیں (کنز المعانی شرح حرز الامانی) سخاوی شاگرد امام شاطبی فرماتے ہیں کہ قرآن نے اس کے جزو فاتحہ ہونے پر اتفاق کیا ہے مثل بن کثیر اور عاصم اور کسائی اس کو سورۃ فاتحہ اور ہر سورہ سے جزو جلتے ہیں اور صواب یہ ہے کہ دونوں قول حق ہیں اور وہ آیت قرآن سے ہے بعض قرأت میں اور وہ قرأت ان لوگوں کی ہے جو درمیان دو سورتوں کے بسم اللہ سے فصل کرتے ہیں۔ اور جو لوگ اس سے فصل نہیں کرتے انکی قرأت میں یہ آیت نہیں (شرح) سورہ برآء کے شروع میں بالاتفاق ترک بسم ہے چاہے ابتدا قرأت ہو چاہے درمیان قرأت ہو اس لیے کہ بسم اللہ آیت رحمت ہے اور ابتر اور برآء آیت غضب ہے جیسا کہ علامہ شاطبی فرماتے ہیں ۵ و مہما اتصلھا او بابت برآء ۶ لتتزیلھا بالسیف مبسلا یعنی جب کسی سورہ سے وصل کیا جاوے سورہ برآء کا یا ابتدا کی جائے سورہ برآء سے تو بسبب نازل ہونے برآء کے ساتھ قہر کے بسم اللہ نہیں ثابت پس مناسب نہیں کہ آیت رحمت کو آیت غضب کے ساتھ جمع کیا جائے۔ ۱۲ ابن خضیر۔

(حاشیہ متعلقہ صفحہ ۱۲) یعنی سورہ کے درمیان سے شروع کرنے میں بسم اللہ کے بارے میں اختیار ہے اگرچہ سورہ برآء ہو ۱۲ اس وقت



اور (بِسْمِ اللّٰهِ) پڑھنے میں چار صورتیں ہیں۔ فصل کل۔ فصل اول وصل ثانی۔ فصل اول فصل ثانی۔ جب ایک سورۃ کو ختم کر کے دوسری شروع کریں تو تین صورتیں جائز ہیں اور چوتھی صورت جائز نہیں یعنی فصل کل، اور وصل کل اور فصل اول وصل ثانی جائز ہے اور وصل اول فصل ثانی جائز نہیں۔

(فائدہ) امام عاصمؒ کے نزدیک جن کی روایت تمام جہان میں پڑھی جاتی ہے ان کے یہاں بسم اللہ ہر سورۃ کا جز ہے تو اس لحاظ سے جس سورۃ کو قاری بِلَا بِسْمِ پڑھے گا

لہ یعنی ابتداء قرأت ابتداء سورۃ سے ہو تو استعاذہ اور بسم کے وصل وصل کے لحاظ سے چار وجہیں ہیں جیسا کہ کتاب میں مذکور ہیں لیکن استعاذہ کا بسم اور قرآن سے فصل بہتر ہے جیسا کہ نزار الہدیٰ فی الوقف والابتداء میں ہے اعلوان الاستعاذۃ یستحب قطعها من التسمیۃ ومن اول السورۃ لانہا لیست من القران اور اگر سورۃ ہر اء سے قرأت شروع کی جائے تو استعاذہ کا وصل وصل دونوں جائز ہے جیسا کہ حنفیوں میں ہے ویجوز الوقف علی التعوذ ووصلہ بما بعدہا بسملة کان او غیرہا من القرآن انتھی ۱۲ ابن ضیاء

لہ یعنی در بیان قرأت شروع سورۃ میں تین ہی وجہیں جائز ہیں جیسا کہ کتاب میں مذکور ہے اور اگر ابتداء قرآۃ در بیان سورۃ سے ہو تو بسم اللہ پڑھنے کی صورت میں چاروں وجہیں جائز ہیں لیکن شروع میں شیطان کا نام ہو تو وصل جائز نہیں مثل الشیطان بعد کہ الفقر اور اگر بسم اللہ پڑھی جائے تو استعاذہ کا وصل وصل دونوں جائز ہیں لیکن شروع میں اللہ پاک کا کوئی نام ہو تو استعاذہ کا وصل نہ کرے مثل اللہ و اللہ الرحمن وغیرہ۔ ۱۳ ابن ضیاء

لہ کیونکہ بسم اللہ شروع سورۃ سے تعلق ہے اس وجہ سے بسم اللہ کا وصل ختم سورۃ سے اور فصل شروع سورۃ سے جائز نہیں جیسا کہ علامہ شامیؒ فرماتے ہیں وہما بانصلھا مع اواخر سورۃ فلا تقف الہر فیہا فتنقل یعنی جب بسم اللہ کا ختم سورۃ سے وصل کیا جاوے تو نہ وقف کر اس وقت بسم اللہ پڑتا کہ دشواری میں پڑے کیونکہ بسبب فصل کے بسم اللہ کا شروع سورۃ میں نہ پڑھنا لازم آئے گا۔ ۱۴ ابن ضیاء

لہ اس وجہ سے کہ امام اعظمؒ صحابہ کرام سے امام عاصمؒ کے شاگرد ہیں لہذا موافقت قرآۃ وروایت کے احناف قرآۃ امام عاصمؒ صحابہؓ کی اور روایت حفصؓ کی پڑھتے ہیں اور چونکہ روایت حفصؓ بھی قرآۃ سبعہ متواترہ میں سے ایک قرآۃ ہے اور اس کے موافق قرآن شریف میں نقطے اور اعراب وغیرہ لگے ہیں اس سہولت کی وجہ سے شوافع وغیرہ بھی انہیں کی قرآۃ پڑھتے ہیں ۱۴ ابن ضیاء

تو وہ سورت امامِ ماصمؓ کے نزدیک ناقص ہوگی، ایسے ہی اگر سارا قرآن پڑھا جائے تو معتنی سو پتوں میں بِسْمِ اللہِ نہیں پڑھی ہے اتنی آیتیں قرآن شریف میں ناقص ہوں گی۔  
(فائدہ) اگر درمیان قرأت کے کوئی کلام اجنبی ہو گیا تو کہ سلام کا جواب ہی کسی کو دیا ہو تو پھر استعاذہ دہرانا چاہیے۔

(فائدہ) قرأتِ جہر یہ میں استعاذہ جہر کے ساتھ ہونا چاہیے اور اگر آہستہ سے یا دل میں استعاذہ کر لیا جائے تو بھی کوئی حرج نہیں (بعض کا قول ایسا ہے)

۱۔ گر یہ نظر ہے کہ بسم اللہ کا جز ہر سورۃ ہونا شرط نہیں کیونکہ مجتہدین فقہاء کا اختلاف ہے اصنافِ جزو قرآن کے قائل ہیں اور شوافع جزو ہر سورۃ کے قائل ہیں۔ ایسے ہی ابن کثیرؒ، ماصمؓ، کسی کی طرف نسبت اعتقاد جزو ہر سورت کا ہونا شرطی ہے قطعی نہیں کیونکہ کتب تفسیر اور قرأت کی کتابوں میں جن کے مؤلف شافعی المذہب ہیں ان کا قول ہے کہ یہ قرآن جزو ہر سورۃ کے قائل ہیں اور ان قرآن سے روایت اعتقاد جزویت ہر سورۃ کی نظر سے نہیں گزری البتہ بسم اللہ کی روایت ان قرآن سے قطعی ہے اور اعتقاد جزویت یہ سنہ فقہی ہے علم قرأت سے اس کو تعلق نہیں ۱۲ منہ

۲۔ کتب قرأت میں جو مسائل بیان کیے جاتے ہیں وہ تلاوت سے متعلق ہیں لہذا تلاوت میں روایتِ حفصؓ کی پابندی لازمی ہے اور تراویح وغیرہ کے مسائل فقہ سے متعلق ہیں لہذا احنفیوں کو تراویح وغیرہ کے بارے میں امامِ اعظم صاحبؒ کی تقلید واجب ہے چونکہ احناف کے نزدیک آیت اذنا من سلیمان وَاذنا بِسْمِ اللہِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ کے علاوہ بسم اللہ ہر سورۃ کے شروع کا جزو نہیں صرف قرآن کا جزو ہے لہذا قرآن بھر میں ایک جگہ کہیں بھی تراویح میں پڑھ لینے سے قرآنِ مجید پورا ہو جائے گا اس وقت روایتِ حفصؓ کے موافق تکمیل قرآن کے مکلف نہیں ہیں پس عدم تقلید اور تخلیط قرأت دونوں سے بچنا فروری ہے ۱۱ ابن مبارک رحمہ اللہ یعنی متعلق قرآن سے کوئی بات نہ ہوئی ہو اس لئے کہ غیر متعلقات قرآن منافی قرأت ہے پس اگر بلا وجہ قرأت میں رکوت بھی پایا گیا تو استعاذہ پھر کرنا چاہیے کیونکہ اعراض عن القراءة لازم آئے گا اگرچہ اولاد پھر پڑھنے کا ہو۔ ہاں اگر انہما فقہیمینی کی عرض سے رکوت ہو تو استعاذہ دہرنے کی ضرورت نہیں پڑھتے پڑھتے وقت سے زیادہ وقت جمانے کو رکوت کہیں گے ۱۲ ابن مبارک رحمہ اللہ بعض حضرات اس کو شرطِ جہدی اور شرطِ حدی کے ساتھ متقدم کرتے ہیں۔ شرطِ جہدی یہ کہ قرأتِ بالجہر ہو یا ساجد ہو۔ اور شرطِ حدی یہ کہ نماز میں نہ ہو یا قرآن کا ذکر نہ کرنا ہو اسی طرح حضرت نے فوائدِ مکتبہ پڑھانے وقت مجھ سے بیان کیا تھا۔ پھر بعد میں شرحِ شامی تلامذہ عالی قاری میں یہی تقریر میں نے دیکھی ہے ۱۲ ابن مبارک رحمہ اللہ



مخرج ہے۔ اور غلیل کے نزدیک سترہ ہیں، انہوں نے (ل ن س) کا مخرج جُداً جُداً رکھا ہے اور حرفِ علت جب مدہ ہوں ان کا مخرج جوف کہا ہے۔ عہ

عہ یعنی واؤ اور یا کیونکہ الف ہمیشہ حرف مد ہوتا ہے ۱۲ ابن ضیاء

عہ یعنی واؤ ساکن سے پہلے پیش اور یا تے ساکن سے پہلے زیر ہو باقی الف ہمیشہ ساکن باقیل زیر ہوتا ہے لیکن جب ہمزہ بشکل الف ساکن باقیل زیر ہوگا تو اس الف پر جزم مفرد ہوگا اور جھکے سے پڑھا جائے گا جیسے شأن الف ادہ ہمزہ میں یہی فرق ہے ۱۲ ابن ضیاء

عہ یعنی واؤ مدہ اپنے ہی مخرج کے جوف سے اور یا تے مدہ اپنے ہی مخرج کے جوف سے اس طرح ادا ہوتے ہیں کہ مخرج کا تحقق نہیں ہوتا بلکہ مثل الف کے واؤ یا ر مدہ بھی ہوا پرت تمام ہوجاتے ہیں جیسا کہ علامہ جزر جی فرماتے ہیں فالفا الجوف و اختاها وھی ۶ حروف مد للہواء ملتہی ۱۲ ابن ضیاء

عہ (فائدہ) یہ اختلاف ۳-۴-۱۷ حقیقی اختلاف نہیں ہے۔ فرار سے ل ن س میں قرب کا لحاظ کر کے ایک کہہ دیا۔ سیویب اور غلیل نے ترقی کا لحاظ کر کے الگ مخرج ہر ایک کا بیان کیا جیسا کہ محققین کا قول ہے کہ ہر حرف کا مخرج علیحدہ ہے مگر نہایت قرب کی وجہ سے ایک شمار کیا جاتا ہے علیٰ ہذا القیاس حروف مدہ کا مخرج غلیل نے جوف کہا ہے، فرار سیویب نے مدہ وغیر مدہ کا ایک ہی مخرج کہا ہے مخرج جوف ناند نہیں کیا اس میں تحقیق یہ ہے کہ الف بالکل ہوائی حرف ہے اس میں اعتماد صوت کا کسی جزو معین پر نہیں ہوتا اسی واسطے فرار و سیویب نے سبب رخارج یعنی اقتصار حلق اس کا مخرج کہا ہے اور فرار (و) و (یا) جب مدہ ہوں تو اس وقت اعتماد صوت کا لسان و شفتین پر نہایت ضعیف ہوتا ہے مگر ہوتا ضرور ہے تو فرار و سیویب نے اس اعتماد ضعیف کی وجہ سے مدہ وغیر مدہ کے مخرج میں فرق نہیں کیا غلیل نے ضعف وقوت کا لحاظ کر کے ایک مخرج جوف ناند کیا ہے۔

(فائدہ) غنۃ صوت فی شہومی کا نام ہے اور یہ سب حرفوں میں ممکن اللادار ہے مگر ن ہر میں صفت لازمہ کے طور سے ہے اور جب یہ دونوں حرف مشدداً مخفی یا مدغم بالغنہ ہوں تو اس وقت یہ صفت علی وجہ الکمال پائی جاتی ہے اور ان حالتوں میں خیشوم کو ایسا دخل ہے کہ بغیر اس صفت کے ن ہر بالکل ادا ہی نہ ہوں گے یا نہایت ناقص ادا ہوں گے لہذا فرار نے لکھا ہے کہ ن ہر کا مخرج ان حالتوں میں شہومی ہے اب کئی اعتراض ہوتے ہیں :-

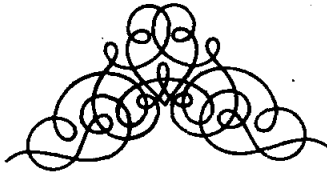
اول یہ کہ سب صفات لازمہ میں یہ بات پائی جاتی ہے کہ لیسر ان کے حرف ادا نہیں ہوتا تو سب کا مخرج (بقیہ صفحہ ۱۲)

(بقیہ از صفحہ گذشتہ) بیان کرنا چاہیے اور مخرج بدلنا چاہیے یا دو مخرج لکھنا چاہیے جواب یہ ہے کہ چونکہ صفت غزہ کا مخرج سب مخرج سے علیحدہ ہے اس واسطے بیان کرنے کی حاجت ہوئی بخلاف اور صفات کے کہ انہیں مخرج سے تعلق رکھتے ہیں جہاں سے حروف نکلنے ہیں۔

دوسرا شبہ یہ ہوتا ہے کہ (ن) مشدود اور دغم بالغذ اور (ہر) مطلقاً خواہ مشدود ہو یا مخفی ان صورتوں میں اصلی مخرج سے نکلنے میں تبدیل مخرج تو نہیں معلوم ہوتا تو اس کا جواب یہ ہے کہ مخرج اصلی کو کبھی دخل ہے اور خیشوم کو کبھی ہا کہ ملاجہ الکمال ادا ہوں۔

تیسرا شبہ یہ ہے کہ فون مخفی کو بعض قراقرز زمانہ لکھتے ہیں کہ اس میں لسان کو ذرہ بھر دخل نہیں اور کتب تجوید کی بعض عبارات سے ان کی تائید ہوتی ہے مگر جب مورد غرض کیا جائے اور سب کے اقوال مختلفہ پر نظر کی جائے تو یہ امر واضح ہو جاتا ہے کہ (ن) مخفی میں لسان کو بھی دخل ہے مگر ضعیف۔ اسی وجہ سے کالعدم سمجھا گیا جیسا کہ حروف مدہ میں اعتماد ضعیف سے قطع نظر کر کے خلیل وغیرہ نے ان کا مخرج جوف بیان کیا ہے ایسا ہی فون مخفی کا حال ہے کہ اس کی تعریف یہ کی جاتی ہے حروف مخفی یخروج من الخیشوم لا عمل للسان فیہ اب لا عمل للسان کو دیکھ کر خیال پیدا ہوتا ہے کہ لسان کو ذرہ بھر دخل نہیں کیونکہ کونہ منہی عموم کا فائدہ دیتا ہے۔ اگر یہ صحیح مانا جائے تو حرف کا اطلاق صحیح نہیں اس واسطے کہ حرف کی تعریف ملا علی قاریؒ وغیرہ نے لکھی ہے کہ صوت یعتمد علی مقطع محقق او مقدر مقطع محقق کو اجزاء رملق لسان شفت بیان کیا اور مقطع مقدر حرف کو بیان کیا لہذا لا عمل للسان میں عمل خاص کی نفی ہے جیسا کہ آگے کی عبارات سے معلوم ہو جائے گا ثانیاً ملا علی قاریؒ کی عبارت سے بھی عمل لسان ثابت ہے وہ لکھتے ہیں وان النون للختفاء مکرکبہ من مخرج الذات ومن تحقق الصفة فی تحصیل الکمالات تحقق الصفة کے معنی وجہ ذرہ اور اس کا مخرج خیشوم ہے۔ فثبت ما قلنا۔ ثالثاً امام جنیدؒ نے تشریح القراءات العشر میں لکھتے ہیں المخرج السابع عشر الخیشوم وهو الغنة وهي تكون فی النون والميم الساکنین حالة الاخفاء او ما فی حکم من الادغام بالغنة فان مخرج هذين الحرفین يتحول فی هذا الحالتين مخرج الاصلی علی القول الصحیح كما يقول مخرج حروف المد من مخرجها الی الجوف علی الصواب پھر آگے احکام النون الساکنہ والتثویب کی منبہات میں لکھتے ہیں الاول مخرج النون والتثویب مع حروف الاخفاء الخمسة عشر من الخیشوم فقط ولا حظ لهما معن فی الصمد لانه لا عمل للسان۔ ثانياً عملہما فیہما مع ما یظهر ان ویذکر ان بغنة اس سے معلوم ہوا نفی قید کی ہے مطلق عمل کی نہیں یعنی انہما اور ادغام بالغنہ میں جو عمل ہے یہ فون مخفی میں نہیں۔ اب اگر تحمل کے معنی انتقال اور تبدیل کے مراد ہوں تو لا عمل کعبہ مع ما یذکر ان بغنة اس کے معارض ہوگا (باقی مراد آئی ہے)

(باقی اذ صغیر گذشتہ) لہذا مادہ تحول سے توجہ و میلان ہے اس طرح پر کہ محل عندہ و محل الیہ دونوں کو دخل ہے مگر نون خفیفہ میں بہ نسبت نون مشدّد کے لسان کو بہت کم دخل ہے۔ بخلاف نون مشدّد و مدغم بالغنتہ و میم مشدّد و مخفاة کے کہ ان میں لسان و شفقت کو زیادہ دخل و عمل ہے۔ ایک بات اور یہاں سے ظاہر ہوتی ہے کہ نون مخفی میں لسان کو ایسا عمل بھی نہ ہو جیسا کہ نون میم مشدّد میں ہوتا ہے۔ اور نہ بالبعد کے حرف کے مخرج پر اعتماد ہو جیسا کہ (و۔ یا۔ ل۔ س۔) میں بحالت ادغام بالغنتہ اعتماد ہوتا ہے کیونکہ ان حرفوں میں ادغام بالغنتہ کی صورت یہ ہے کہ نون کے بالبعد کے حرف سے بدل کر اول حرف کو اس کے مخرج سے ہی صورت عیشومی کے ادا کریں اسی وجہ سے اس نون کو جو (یا۔ و۔ ل۔ س۔) میں مدغم بالغنتہ ہوتا ہے اس کے حرف کے ساتھ کسی نے تعبیر نہیں کیا کیونکہ یہاں ذات نون بالکل منعدم ہو گئی ہے اور نہ اصل مخرج سے کچھ تعلق رہا ہے۔ صرف غنتہ باقی ہے جس کا محل عیشوم ہے بخلاف نون مخفی کے کہ اس کی تعریف یہ کی جاتی ہے حرف خفی یخرج من العیشوم ولا عمل للسان فیہ ولا شائبۃ حرف آخر فیہ اب امام جزری کے قول سے بھی ثابت ہو گیا کہ نون مخفی میں لسان کو بھی کچھ دخل ہے۔ نہایت القول المفید میں نشر سے زیادہ صاف مطلب نکلتا ہے پہلے لکھا ہے کہ عیشوم مخرج ہے نون۔ میم غیر منظرہ کا پھر کہتے ہیں کہ لا یتقال لابد من عمل للسان فی النون، والشفقتین فی المیم مطلقاً حتی فی حالة الاخفاء والادغام بغنتہ وکذا العیشوم عمل حتی فی حالة الاظهار والتحرک فلو هذا التخصیص لانهم نظروا للاغلب والادغام بانہ لا مخرج فلما کان الاغلب فی حالة اخفائہما وادغامہما بغنتہ عمل العیشوم جعلوه مخرجہما حیثینذی وان عمل للسان والشفقتان ایضاً ولما کان الاغلب فی حالة التحرک والاظہار عمل للسان والشفقتین جعلوهما المخرج وان عمل العیشوم حیثینذی ایضاً الخ رابع غنتہ اور اخفاء سے فرض تحسین لفظ اور جو نقل ترکیب حرف سے پیدا ہوا اس کی تخفیف مقصد ہوتی ہے اور ایسے اخفاء سے کہ جس میں لسان کو ذرہ بھر تعلق نہ ہو محال نہیں تو متعسر ضرور ہے اور صورت بھی کہ یہ ہو جاتی ہے اگر کچھ بنا کر تکلف سے ادا کیا جائے۔ حاصل یہ ہے کہ نون مخفاة کے ادا کرتے وقت زبان حنک سے قریب متصل ہوگی مگر اتصال نہایت ضعیف ہوگا۔ ۱۲ منہ



## تیسری فصل صفات کے بیان میں

جہر کے معنی شدت اور زور سے پڑھنے کے ہیں اس کی ضد ہنس ہے یعنی نرمی کے ساتھ پڑھنا اور اس کے دش حروف ہیں جن کا مجموعہ (فحشہ شخص سکت) ہے ان حروف کے ماسوا سب مجبورہ ہیں۔

شدیدہ کے آٹھ حروف ہیں جن کا مجموعہ (اجد قط بکت) ہے ان کے سکون کے وقت آواز بڑک جاتی ہے۔

پانچ حروف متوسطہ ہیں جن کا مجموعہ (لسن عمو) ہے ان میں بالکل آواز بند نہیں ہوتی۔ باقی حروف ماسوا شدیدہ اور متوسطہ کے سب رخوہ ہیں یعنی ان کی آواز جاری ہو سکتی ہے (محصن مضغظ قظ) یہ حروف متصف ہیں ساتھ استعلاء کے یعنی ان کے ادا کرتے وقت

لہ اس شدت سے ادا بندی اور شدت نفس ہے یعنی جہر کے ادا کرتے وقت مخرج میں سانس اتنی قوت سے ٹھہرتی ہے کہ آواز بلند ہو جاتی ہے اور صفت شدت میں شدت صوت ہوتا ہے یعنی اس کے ادا میں آواز مخرج میں اتنی قوت سے ٹھہرتی ہے کہ فزادہ بلند ہو جاتی ہے جیسے مخرج کی جیم ۱۳ ابن ضیاء

لہ یعنی ہنس کے ادا کرتے وقت جریان نفس کی درجہ سے آواز میں جوبستگی ہے اس کو نرمی سے تعبیر کیا ہے کیونکہ جہر میں بلندی ہوتی ہے۔ پس اس ضد میں پستی ہوگی جیسے صف کی ناچنا پچر کاف تار میں نرمی نہیں ہے بلکہ بوجہ شدت سختی ہے اور شدت کی ضد رخوہ کے ادا میں نرمی ہے اور جریان صوت کی درجہ سے ضعف ہے اس سے ہنس اور رخوہ کا فرق بھی ظاہر ہو گیا ۱۴ ابن ضیاء

لہ چونکہ متحرک کی صوت میں بوجہ حرکت رکنا معلوم نہیں ہوتا اس لیے سکون کی قید لگانا درجہ صفات لازمہ کے لئے لگنی قید کی ضرورت نہیں تھی حروف چاہے متحرک ہوں یا ساکن جو صفات لازمہ ہیں وہ ہر حال میں پائے جائیں گے۔ سکون کی قید سے اس کا عارض سمجھنا غلطی ہے حروف شدیدہ جب متحرک ہوتے ہیں تو جس قدر آواز جاری ہوتی ہے وہ حرکت کی ہوتی ہے ۱۲ ابن ضیاء

اکثر حصہ زبان کا تالو کی طرف بند ہو جاتا ہے۔

ان کے ماسوا سب حروف استفعال کے ساتھ متصف ہیں ان کے ادا کرتے وقت اکثر حصہ زبان کا بلند نہ ہوگا

(صَطْلُظُضْ) حروف متصف ہیں سب مطبق کے یعنی ان کے ادا کرتے وقت اکثر حصہ زبان کا تالو سے مل جاتا ہے۔ ان چار حروف کے سوا باقی حروف انفتاح سے متصف ہیں یعنی ان کے ادا کرتے وقت اکثر زبان تالو سے ملتی نہیں۔

یہ صفات جو ذکر کیے گئے ہیں متضادہ ہیں، جہر کی ضد ہس ہے اور زحوی کی ضد شدت ہے اور استعلا کی ضد استفعال ہے اور اطباق کی ضد انفتاح ہے تو ہر حرف چار صفتوں کے ساتھ ضرور متصف ہوگا باقی صفات کی ضد نہیں ہے۔

قلقلہ کے پانچ حرف ہیں جن کا مجموعہ (قُطْبُجَبْدُ) ہے مگر قاف میں قلقلہ واجب باقی چار حرف میں جائز ہے، قلقلہ کے معنی مخرج میں جنبش دینا سختی کے ساتھ (س) میں صفت تکرار کی ہے مگر اس سے جہاں تک ممکن ہو احتراز کرنا چاہیے۔ (س) میں صفت نقشی ہے یعنی

لہ اس سے اردو زبان ہے چنانچہ اس کے بعد کاحصہ تالو سے جدا رہتا ہے جیسے فاق کی خار بخلاف صفت مطبق کے کہ اس کے ادا کرتے وقت اکثر حصہ زبان کا تالو سے مل جاتا ہے جیسے طال کی خار اس وجہ سے تفخیم استعلا سے تفخیم اطباق پڑھی ہوتی ہے۔

ابن ضیاء

لہ انفتاح اور استفعال کے ادا میں یہ فرق ہے کہ استفعال تفخیم کو ماننے ہے اور انفتاح کمال تفخیم کو ماننے ہے پس ہر مستند مقدر ہے لیکن ہر منقصر مستقل نہیں جیسے فین خار قاف ۱۲ ابن ضیاء

لہ یعنی تان میں قلقلہ بالاتفاق معتبر ہے کیونکہ نسبت حرف طب جد کے تان میں بوجہ استعلا و قوت شدہ بہت نیا؟ ظاہر ہے ۱۲ ابن ضیاء

لہ جائز یعنی اختیار نہیں بلکہ بمعنی اختلاف ہے کیونکہ نسبت تان کے حروف طب جد میں قلقلہ کم ہے جیسا کہ صاخر ارایہ کی عبارت سے ظاہر ہے فرماتے ہیں قلقلۃ القاف اکل من قلقلۃ تغیرہ لشدۃ مضطہم پس اس کی اور ضعف کی طرف کسی نے توجہ کی اور حروف طب جد میں قلقلہ کا اعتبار کیا اور کسی نے اس ضعف کی طرف توجہ نہ کی اس وجہ سے قلقلہ کا اعتبار نہ کیا لیکن حروف طب جد میں قلقلہ کی نئی کسی قول سے ثابت نہیں لہذا جائز کی وجہ سے اس کو عارض (یعنی جائزہ صوفی) سمجھا



مُنہ میں صوت پھیلتی ہے اور (ض) میں صفت استطلاق ہے اور (ص) میں (ص) حروف صغیر کہلاتے ہیں (ن) میں ایک صفت یہ بھی ہے کہ ناک میں آواز جاتی ہے اور کسی حرف میں یہ صفت نہیں ہے اور ان صفات متضادہ سے چار صفتیں یعنی جہر شدت استعلاء اطباق قویہ ہیں باقی ضعیف ہیں اور صفا غیر متضادہ سب قویہ ہیں تو ہر حرف میں جتنی صفتیں قوت کی ہوں گی اتنا ہی حرف قوی ہوگا اور جتنی صفتیں ضعف کی ہوں گی اتنا ہی ضعیف ہوگا۔

حروف کی باعتبار قوت اور ضعف پانچ قسمیں ہیں۔ قوی۔ اقویٰ۔ متوسط۔ ضعیف۔ اضعف۔ (ج د ص غ رب) قوی ہیں (ط ظ ض طق) اقویٰ ہیں اور (ء ان ز ت خ ذ ع ک) متوسط ہیں اور (س ش ل دی) ضعیف ہیں اور (ث ح ن م ر ف لا) اضعف ہیں۔

(فائدا) ہمزہ میں شدت اور جہر کی وجہ سے کسی قدر سختی ہے مگر نہ اس قدر کہ ناف ہل جائے۔ ناف سے حروف کو کچھ علاقہ ہی نہیں۔

(فائدا)۔ (ف لا) یہ دونوں حرف اضعف الحروف ہیں نہایت ہی نرمی سے ادا ہونا چاہیے۔  
(فائدا) حرف (ع ح) کے ادا کرتے وقت گلانہ گھونٹا جائے بلکہ وسط حلق سے نہایت لطافت سے بلا تکلف نکالنا چاہیے۔

(باقی ماضی از صفحہ گذشتہ) سمجھنا یا کہنی ادا کرنا کہنی نادر کرنا جائز نہیں ہاں اگر سہامت میں اختلاف ہوگا تو اسی ضعف پر عمل کیا جائے گا۔ اب ضلہ سے یعنی بجائے ایک راہ کے کئی راہ نہ ہونے پائے اس کے ادا کرتے وقت زبان کو لڑنے سے بچانا چاہیے اور اس کی آسان ترکیب یہ ہے کہ اس کی صفت توسط کو صحیح طور پر ادا کیا جائے یعنی راہ کو ادا کرتے وقت نہ اتنی سختی ہو کہ جملے ایک راہ کے کئی راہ ہو جائیں اور نہ اتنی نرمی ہو کہ جملے سدا کے داو ہو جائے نہایت میاں درمی سے راہ کو ادا کریں تاکہ صفت توسط اور تکریر بھی ادا ہو جائے ۳ ابن فسیار۔ (ماضیہ متعلقہ صفحہ ہذا)

۱ یعنی ضاد کے ادا کرتے وقت آواز فخرج میں دراز ہوگی اسی کا نام صفت استطلاق ہے اس کی صحت کا معیار یہ ہے کہ اگر دال کی آواز معلوم ہو تو سمجھنا چاہیے کہ صفت استطلاق نہیں ادا ہوئی کیونکہ دال میں بوجہ شدت جس صوت سے جملے استطلاق ہے ہاں اگر ظار کی طرح آواز معلوم ہو تو اس وقت اس صفت کا ادا ہونا ممکن ہے جبکہ نوک زبان فخرج سے بالکل جدا رہے حرف ضاد کو طام سے مشابہت تامل ہے چنانچہ صفا الرعایہ فرماتے ہیں ولم یختلفا فی المسح لیکن یہ دلیل تشابہ کی ہے اس میں عینیت نہ ہونا چاہیے ورنہ ظن علی لازم آئے گا ۴ ابن فسیار (صفحہ ہذا کا ماضیہ صفحہ نمبر ۱ پر ملاحظہ فرمائیں)

# چوتھی فصل ہر حرف کی صفات لازمہ کے بیان میں

شمار	حرف	اسما صفات لازمہ	شمار	حرف	اسما صفات لازمہ	شمار	حرف	اسما صفات لازمہ
۱	ا	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔	۱۱	ز	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔ مغیر۔	۲۰	ف	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔
۲	ب	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔	۱۲	س	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔ مغیر۔	۲۱	ق	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ منفتح۔ منقلقل۔ منقلم۔
۳	ت	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ منفتح۔	۱۳	ش	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔	۲۲	ک	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ منفتح۔
۴	ث	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔	۱۴	ص	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔	۲۳	ل	مہوس۔ متوسط۔ مستقل۔ منفتح۔ مرتق۔ یا منقلم۔
۵	ج	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ منفتح۔ منقلقل۔	۱۵	ض	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔	۲۴	ہ	مہوس۔ متوسط۔ مستقل۔ منفتح۔ غنہ۔
۶	ح	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔	۱۶	ط	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ منفتح۔ منقلقل۔ منقلم۔	۲۵	ن	مہوس۔ متوسط۔ مستقل۔ منفتح۔
۷	خ	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔ مغیر۔	۱۷	ظ	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔ مغیر۔	۲۶	ی	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔
۸	د	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ منفتح۔ منقلقل۔	۱۸	ع	مہوس۔ متوسط۔ مستقل۔ منفتح۔	۲۷	ی	مہوس۔ شدید۔ مستقل۔ منفتح۔
۹	ذ	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔	۱۹	غ	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔ مغیر۔	۲۸	ی	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔
۱۰	ر	مہوس۔ متوسط۔ مستقل۔ منفتح۔ تکرار۔ منقلم۔ یا مرتق۔				۲۹	ی	مہوس۔ زور۔ مستقل۔ منفتح۔ غنہ۔ یا لین۔

(بشیر شاہ از صفحہ نمبر ۱۶) اس میں کہ صفت غنہ کہتے ہیں یہ صفت ظہار کی حالت میں بھی پایا جائے گا بخلاف حرف غنہ کے کہ یہ صرف اخفار اور اوقاف

ناقص میں بقدر ایک الف ادا ہوگا کما تقدم فی الخرج ۱۱ ابن فنیار

(حاشیہ متعلقہ صفحہ نمبر ۱۶) لہذا اگرچہ تعظیم اور تریق صفت عارض ہے لیکن لن میں سے حرف کے لیے کوئی کوئی اصل اہلا زہم ضرور

ہے اسی وجہ سے حرف ترمید کے ساتھ بیان فرمایا پس چونکہ بعض کے نزدیک تعظیم عارض ہے تو تریق اصل ہے اور بعض کے نزدیک

تریق عارض ہے تو تعظیم اصل ہے اور اصل منزلہ نام ہے اس لیے تعظیم تریق کو صفات لازمہ کے تقسیم میں بیان فرمایا تاکہ دونوں قول کا علم ہو جائے ۱۱ ابن فنیار

## پانچویں فصل صفات ممیزہ کے بیان میں

حروف اگر صفات لازمہ میں مشترک ہوں تو مخرج سے ممتاز ہوتے ہیں اور اگر مخرج میں متحد ہوں تو صفت لازمہ منفردہ سے ممتاز ہوتے ہیں جن حروف میں تمایز بالمخرج ہے ان کے بیان کرنے کی ضرورت نہیں؛ البتہ حروف متحدہ فی المخرج کے بیان کرنے کی ضرورت ہے (اع ۷) میں الف ممتاز ہے مذیت میں اور (ع) ممتاز ہے (۷) سے جہر اور شدت میں باقی صفات میں یہ دونوں متحد ہیں (ع ح) ح میں ہس اور رخاوت ہے ع میں جہر و توسط باقی میں اتحاد (ع خ) خ میں جہر ہے باقی میں اتحاد (ج ش ی) ج میں شدت ہے ش میں ہس و نفسی ہے باقی استفال و انفتاح میں تینوں مشترک ہیں اور جہر میں (ج ی) اور رخاوت میں (ش ی) مشترک ہیں (ط د ت) شدت میں اشتراک اور (ط د) جہر میں بھی مشترک ہیں اور (ت د) استفال و انفتاح میں مشترک ہیں اور (ط) میں اطباق استعلا ہے اور (ت) میں ہس ہے (ظ ذ ث) کارخاوت میں اشتراک ہے اور (ظ ذ) جہر میں اور (ذ ث) استفال انفتاح میں مشترک ہیں اور (ظ) ممیزہ صفت استعلا اطباق ہے اور (ذ ث) میں صفت ممیزہ جہر ہس ہے (ص زس) رخاوت صغیر میں مشترک اور (ص س) ہس میں اور (ز س) استفال انفتاح میں مشترک ہیں اور (ص) میں صفت ممیزہ استعلا اطباق اور (ز س) میں جہر ہس ہے (ل ن ص) جہر توسط استفال انفتاح میں مشترک ہیں اور (ل ر) انحراف میں مشترک

سطح مشتبہ الصوت حرف یا ایک مخرج کے حروف میں جن صفات لازمہ سے امتیاز ہوتا ہے ان کو ممیزہ بقیہ صفات لازمہ کو غیر ممیزہ

کہتے ہیں ۲ ابن ضیاء

۳ اس سے مراد صفات لازمہ غیر متفادہ ہے مثلاً برہائے مذہب فرار لام دار مخرج میں متحد ہیں اور صفات لازمہ متفادہ میں مشترک ہیں اس صورت میں لام سے راد کو صفت لازمہ منفردہ یعنی غیر متفادہ تکمیر سے امتیاز ہوا اس طرح لام قون صفات لازمہ متفادہ اور مخرج میں متحد ہیں اس وقت لام سے قون کو صفت لازمہ غیر متفادہ غنہ سے امتیاز ہوا اور میں حاد اگرچہ مخرج میں متحد ہیں لیکن صفات لازمہ متفادہ میں سے جہر اور توسط کی وجہ سے عین کو حد سے امتیاز ہے اس وجہ سے اس پر صفت لازمہ منفردہ کا اطلاق صحیح نہیں کیونکہ دو صفتوں کی وجہ سے امتیاز ہوا ۲ ابن ضیاء

۴ یعنی منحرف ہونا پھر صفات لازمہ میں سے یہ بھی ایک صفت ہے جو لام دار دونوں میں بائی جاتی ہے اس طرح (باقی آئندہ صفحہ پر)

ہے اور ان میں تمایز مخرج سے ہے اسی واسطے سیویہ اور خلیل نے ان کا مخرج الگ ترتیب وار رکھا ہے اور فرار نے قرب کا لحاظ کر کے ایک مخرج بیان کیا ہے دوسرے یہ کہ (ن) میں غنۃ ہے اور (ر) میں تکرار (وب م) جہر استقال افتتاح میں مشترک اور (و) کے ادا کرتے وقت شفتین میں کسی قدر افتاح رہتا ہے، اس وجہ سے اپنے جہانوں سے ممتاز ہو جاتا ہے گیا اس میں بھی تمایز بالخرج ہے اور (ب) میں شدت اور قلعہ اور (م) میں توسط اور غنۃ ممیزہ ہے اور (ض ظ) میں جہر رخاوت استعلا رطباق ہے اور (ض) میں استظالم ہے اور ممیز مخرج ہے مگر مشترک صفات ذاتیہ کی وجہ سے فرق کرنا اور ایک دوسرے سے ممتاز کرنا ماہرین کا کام ہے اور ماہر کے فرق کو بھی ماہر ہی خوب سمجھتا ہے یہ

(بقیہ حاشیہ از صفحہ گذشتہ) کلام کے ادا کرتے وقت آواز رار کی مخرج طرف پھرتی ہے اور رار کے ادا کرتے وقت آواز لام کے مخرج کی طرف پھرتی ہے کیونکہ تحقیق یہی ہے کہ ہر حرف کا مخرج جدا گانہ ہے۔ لیکن فرار نے بوجہ شدت قرب دونوں کا ایک ہی مخرج بیان کیا ہے ۱۲ ابن فسیار

عہ (فأكله) حرف ضاد ضعيف كوابن الماشية جو کہ امام شافعی کے شاگرد ہیں شافعی میں حرف مستہجن سے لکھا ہے اور امام رضی اس کی شرح میں لکھتے ہیں قال السیرانی انھا فی لغة قوہ بلیس فی لغتھم ضاد فاذا احتاجوا الی التکلیف فی العربیة اعتصمت علیہم فریبہ الخرج وھا ظاء لاخر لبعھم ایاھا من طرف اللسان واطراف التثانیہ اور بما تکلفوا الخرجا من منحرف الضاد فلعمریة لغو فخرت بین الضاد والظاء شافعیہ اور اس کی شرح سے بعض متاخرین نیزوافض و غیر مقدین کی تردید ہو گئی جو کہ قائل ہیں کہ ظار و ضاد میں اشتراک صفات ذاتیہ کی وجہ سے حرف ضاد مثل ظار کے مسوم ہوتا ہے بلکہ ان میں فرق کرنا نہایت دشوار ہے لہذا اگر ضاد کی جگہ ظار پڑھی جائے تو کچھ مخرج نہیں کیونکہ اشتراک کو تشابہ نہ نہیں اس واسطے کہ ضم و دال بھی جمیع صفات میں مشترک ہیں مگر تخالف مخرج کی وجہ سے دونوں کی صوت میں بالکل تباہی ہے اطلاق تشابہ نہیں اور ضاد و ظار میں تخالف مخرج موجود ہے مگر چونکہ مخرج ضاد کا اکثر حافظہ لسان مع انھما اس اور مخرج ظار کا طرف لسان مع طرف ثنائیہا ہے اور پھر ان دونوں حرفوں میں استعلا رطباق ہے اس وجہ سے ان میں تقابہ ہو گیا پھر صفت رخاوت کی وجہ سے ان میں تشابہ صوتی پیدا ہو گیا یہ وجہ ہے تشابہ کی بخلاف جمیم و دال کے کہ ان میں یہ وجہ نہیں اب تشابہ ظار میں ثابت ہو گیا مگر ایسا تشابہ کہ حرف ضاد قریب حرف ظار کے مسوم ہو اس طرح کا تشابہ ممنوع ہے اسی کو ابن ماجہ اور رضی نے مستہجن لکھا ہے کیونکہ باعث تشابہ صفت رخوت ہے اور یہ صفت ضاد میں بہ نسبت ظار کے ضعیف ہو گئی ہے اس واسطے کہ ضاد (بقیہ حاشیہ از صفحہ گذشتہ)

# بَابُ دُوسَرَا

## پہلی فصل تغنیم اور ترقیق کے بیان میں

حروف مستعلیہ ہمیشہ ہر حال میں پُر پُرے جائیں گے اور حروف مستفہ سب باریک پڑھے جاتے ہیں۔ مگر الف اور اللہ کا لام اور س کہیں باریک اور کہیں پُر ہوتے ہیں، الف کے پہلے پُر حرف ہوگا تو الف بھی پُر ہوگا اور اس کے پہلے کا حرف باریک ہوگا تو الف بھی باریک ہوگا اور اللہ کے لام

(باقی حاشیہ از مسوئذ شستہ) میں صفت اطباق کی بہ نسبت غار کے قوی ہے اور لام عارضتی صفت اطباق قوی ہوگی اتنی ہی صفت رخاوت میں ضعف پیدا ہوگا کیونکہ اطباق حکم منافی رخاوت ہے دوسری وجہ ضعف رخاوت یہ ہے کہ فساد کا مخرج مجزی صوت وہو سے ایک کنارے واقع ہوا ہے بخلاف مخرج غار کے کہ وہ عاذاً میں واقع ہے اسی وجہ سے غار میں رخاوت قوی ہو اور جب رخاوت قوی ہوئی تو لام عارضی صفت اطباق ضعیف ہوگا، ماحصل یہ کہ جب فساد کو اپنے مخرج سے جمع صفت ادا کیا جائے گا تو اس وقت اس کی صوت اہل عرب کے فساد کی صوت سے جو آج کل مروج ہے مشابہ ہوگی اور غار کے ساتھ بھی تشابہ ہوگا مگر کم درجہ میں اس واسطے کہ فساد میں اطباق و تغنیم بہ نسبت غار کے زیادہ ہے کیونکہ رخاوت غار کی بہ نسبت فساد کے قوی ہے اور فساد و اطباق میں تعابیل ہے ایک قوی ہوگی دوسری ضعیف ہوگی۔ اب اگر فساد میں صفت رخاوت زیادہ ہو جائے گی تو مشابہ ظاہر ہو جائے گا۔ اور اسی کو صاحب شفا فیہ اور رضی نے مستہین لکھا ہے اور اگر اطباق قوی ادا کیا جائے گا مخرج رخاوت کے تو مشابہ بفساد مروج بین العرب ادا ہوگا اور کسی قدر غار کے ساتھ بھی مشابہ ہوگا۔ بعض کتب تفسیر و تجوید میں جو فساد و غار کو متشابه الصوت لکھا ہے اس سے یہی مراد ہے نہ یہ کہ غار مسومع ہو اب تعارض بھی نہیں رہا۔ اب سوال یہ ہوتا ہے کہ بعض قرار عم اہل عرب کہتے ہیں کہ فساد کی جگہ دال مخرج پڑھتے ہیں جو اب یہ ہے کہ دال مخرج کوئی حرف ہی نہیں اس واسطے کہ دال کی صفت ذاتی استعمال انقاس اور مخرج طرف لسان اور جڑ ثنائیا علیا ہے اور اہل عرب فساد کو اپنے مخرج مخرج استعمال اطباق کے عموماً ادا کرتے ہیں اور ایک حرف دوسرے مخرج مبین سے ادا ہی نہیں ہوتا اور جب صفت ذاتیہ بھی بدل گئیں تو دال اسے نہیں کہہ سکتے اصل میں وہ فساد ہے مگر صفت رخاوت بوقت اور ضعف کے ساتھ اس میں باقی جاتی تھی وہ اکثر عرب سے شاید ادا نہ ہوتی ہو فایہ تانی الباب یہ لحن خفی ہوگا اور ظار خالص پڑھنا اور دال خالص یا دال کو اپنے مخرج سے پر کر کے پڑھنا یعنی لحن علی ہے کیونکہ پہلی صورت میں صرف ایک صفت جو کہ نہایت کمزور درجہ میں تھی اس کا ابدال یا انقاس ہوا ہے (باقی صلاط پر ملاحظہ ہو)

سے پہلے زبر ہو یا پیش ہو تو پُر ہوگا مثل (وَاللّٰهُ اَللّٰهُ رَفَعَهُ اللّٰهُ) اگر اس سے پہلے زیر ہو تو باءِ مک  
 ہوگا مثل (بَدَّهٖ) متحرک ہوگی یا ساکن اگر متحرک ہے تو فتح اور ضمہ کی حالت میں پُر ہوگی اور  
 کسرہ کی حالت میں باریک مثل (سَمِعْتُ سَمْعًا) اور اگر (س) ساکن ہے تو اس کا ماقبل  
 متحرک ہوگا یا ساکن اگر ماقبل متحرک ہے تو فتح اور ضمہ کی حالت میں پُر ہوگی اور کسرہ کی حالت میں  
 باریک ہوگی مثل (مُؤَدِّئُونَ بَرِّئًا) مگر جب (س) ساکن کے ماقبل کسرہ دوسرے کلمہ میں  
 ہو مثل (سَبَّ اَرْجُونَ) یا کسرہ عارضی ہو مثل (اَمْرًا تَبُوْا- اِنْ اَنْتُمْ) یا (س) ساکن کے  
 بعد حرف استعلاء کا اسی کلمہ میں ہو جس کلمہ میں (س) ہے تو یہ (س) باریک نہ ہوگی بلکہ پُر  
 ہوگی مثل (قَطْرًا سَ فِرْقَةً) اور (فَرْقٍ) میں خُلف ہے اور اگر (س) موقوفہ بلا ساکن یا بالاشتمال  
 کے ماقبل سوائے (ی) کے اور کوئی حرف ساکن ہو تو اس کا ماقبل دیکھا جائے گا۔ اگر مفتوح یا  
 مضموم ہے تو (س) پُر ہوگی مثل (قَدْرًا اَمْرًا) اور اگر مکسور ہے تو (س) باریک ہوگی مثل (جَعْرًا)

(بقیہ حاشیہ از صفحہ گذشتہ) باقی صورتوں میں ابدال حرف بحر لازم آتا ہے واللہ اعلم بالصواب ۱۷ منہ

۱۷ یعنی حرف مستقلہ کسی حرف ترقی کے اثر سے بھی باریک نہیں ہوتا جیسے وسبق بخلاف حرف مستقلہ مثل بار وغیرہ کے  
 جیسے فرقہ کہ باوجود مستقلہ اور ماقبل کسرہ لازم کے محض حرف مغنم کے اثر سے پُر ہوگی ۱۷ ابن ضیاء  
 ۱۷ یعنی خبر حرف مستقلہ کسی حرکت کے اثر سے بھی باریک نہیں ہوتا مثل ظل وغیرہ کے بخلاف حرف مستقلہ مثل لام وغیرہ  
 کے جیسے اللہم اور ربُّ ربما کہ زبر اور پیش کے اثر سے پُر ہو گیا ۱۷ ابن ضیاء

(حاشیہ متعلقہ صفحہ ۱۷) ۱۷ یعنی لفظ اللہ کے دونوں لام پُر ہوں گے اور ماقبل زیر ہو تو دونوں لام باریک ہوں گے ۱۷ ابن ضیاء  
 ۱۷ یعنی کُلُّ فرق میں پُر اور باریک دونوں جانتے ہیں خُلف کا اطلاق دو متضاد جہوں پر ہو سکتا ہے پس اگر یہ دو جہیں کل  
 قرآن سے ثابت ہوں تو خُلف جانتے ہیں ورنہ غلف واجب۔ لیکن خُلف جانتے ہیں دونوں جہیں سبب تخریب ہوتی ہیں۔ یہ بات خُلف  
 واجب میں نہیں ہے یہاں لفظ فرق میں خُلف جانتے ہیں اس میں خُلف جانتے ہونے کی وجہ علامہ جندیؒ بیان فرماتے ہیں  
 والخُلف فی فرق لکسیر وجود یعنی کسرہ کہ جسے فرق میں خُلف پایا گیا ورنہ اگر بار ساکن بین الکثرین واقع نہ ہوتی تو پُر ہوتے  
 کے بارے میں اختلاف نہ ہوتا جیسے فرقہ لیکن کل فرق کے قاف کا کسرہ بوجہ وقف زائل ہو جائے جب بھی دونوں جہیں جانتے  
 ہیں چاہے پُر پُر ہی جلتے یا باریک اس لیے کہ کسرہ لازمی ہے اور وقف عارضی ہے ۱۷ ابن ضیاء

۱۷ یعنی موقوفہ مضموم کو ساکن کر کے ہونٹوں سے ضمہ کی طرف اشارہ کرنا ۱۷ ابن ضیاء

کے اگر ساکن (ی) ہو تو باریک ہوگی جیسے (حَبِيْبٌ ضَيْقٌ حَبِيْبٌ قَدِيْرٌ)۔ (س) مراہم یعنی موقوفہ بلرؤم اپنی حرکت کے موافق پڑھی جائے گی اور (س) مائل باریک ہی پڑھی جائے گی مثل (مَجْرِبَهَا) (فائدہ) راہِ مشدّد حکم میں ایک رار کے ہوتی ہے جیسی حرکت ہوگی اسی کے موافق پڑھی جائے گی پہلی دوسری کی تابع ہوگی۔

(فائدہ) حروفِ مفغمہ میں تفغیم ایسی افراط سے نہ کی جائے کہ وہ حرفِ مشدّد سنائی دے یا کسرہ مشابہ فتح کے یا فتحہ مشابہ ضمہ کے یا مفغم حرف کے بعد الف ہے تو وہ (واو) کی طرح ہو جائے، تفغیم میں مراتب ہیں حرفِ مفغم مفتوح جس کے بعد الف ہو تو اس کی تفغیم اعلیٰ درجہ کی ہوتی ہے مثل (طال) اس کے بعد مفتوح جو الف کے قبل نہ ہو مثل (انطلقوا) اس کے بعد مضموم مثل (مُحِيْطٌ) اس کے بعد مکسور مثل (ظَلِيْلٌ قِرْطَابِيْنٌ) اور ساکن مفغم یا قبل کی حرکت کے تابع ہے مثل (يُطْعَمُوْنَ يُؤْرُونَ قُوْنٌ مَرَّ صَادًا) اب معلوم ہوا کہ حرفِ مفغم کے فتح کو مانند ضمہ کے اور اس کے بعد کے الف کے مانند (واو) کے پڑھنا بالکل خلاف اصل ہے ایسا ہی حرفِ مرقق کے فتح کو اس قدر مرقق کرنا کہ مانند لالہ صغریٰ کے ہو جاوے یہ خلافِ قاعدہ ہے یہ افراط و تفریط کلامِ عرب میں نہیں ہے یہ اہلِ عجم کا طریقہ ہے۔

۱۱ یعنی موقوف علیہ مضموم اور مکسور کی حرکت کو ضعیف اور ضعیف کرنا مگر اس صورت میں حرکت کو قریب سننے والا صاف محسوس کر سکے یعنی حرکت بہل نہ ہونے پائے جس سے ضمہ کسرہ کے مشابہ یا کسرہ ضمہ کے مشابہ ہو جائے یہ سخت غلطی ہے اکثر خیال نہ کرنے سے یہ غلطی ہو جاتی ہے ۱۲ ابنِ ضیاء

۱۳ یعنی جس رار میں امار کیا جائے امار کے وقت زبرد میر کی طرف اور الف یا ر کی طرف مائل ہوگا اسی زبرد امار کے اثر سے رار مائل باریک ہوگی۔ ۱۴ ابنِ ضیاء

۱۵ یہ حکم وصل کا ہے اور سمائل وقف دوسری پہلی کے تابع ہے جب کہ دم لکھا جائے جیسے مستقر اس لئے کہ دم بوجہ انہار حرکت حکم وصل کا رکھتا ہے ۱۶ ابنِ ضیاء

۱۷ لفظ مجرّبہا میں جو امار ہوتا ہے اس کو امار لکھ کر لکھتے ہیں اور امار کی ضد کو فتح کہتے ہیں پس فتح کو امار کی طرف مائل کرنے کو امار صغریٰ کہتے ہیں لیکن روایتِ حفص میں امار صغریٰ نہیں ہے ۱۸ ابنِ ضیاء

## دوسری فصل نون ساکن اور تنوین کے بیان میں

نون ساکن اور تنوین کے چار حال ہیں۔ اظہار۔ ادغام۔ قلب۔ اختفاء۔ حرفِ ملقی نون ساکن اور تنوین کے بعد آئے تو اظہار ہوگا مثل (يَنْفَعُ عَذَابَ الْبُغْيَةِ) اور جب نون اور تنوین کے بعد (يُرْمَلُونَ) کے حرف سے کوئی حرف آئے تو ادغام ہوگا مگر (لام) (راء) میں ادغام بلا غنتہ ہوگا اور ادغام بالغنتہ بھی نون ساکن اور تنوین میں ثابت ہے مگر نون ساکن میں یہ شرط ہے کہ مقطوع یعنی مرسوم ہو اور اگر موصول ہے یعنی مرسوم نہیں ہے تو غنتہ جائز نہیں باقی حروف میں بالغنتہ ہوگا مثل (مَنْ يَعْمَلْ مِنْ ذَلِيلٍ يُجْزَىٰ لَهُ الْبُغْيَةُ) چار لفظ یعنی (ذُلًّا قَتْلًا وَبُغْيًا صَوْنًا) ان میں ادغام نہ ہوگا اظہار ہوگا۔ اور جب نون ساکن اور تنوین کے بعد (ب) آئے تو نون ساکن اور تنوین کو میم سے بدل کر اخفای مع الغنتہ کریں گے مثل (مَنْ يَبْعُدُ صَوْمًا يَكْفُرْ) باقی پندرہ حرفوں میں اخفای مع الغنتہ ہوگا مثل (تُفَفِقُونَ أَنْذَادًا) وغیرہ کے۔

ظہار کے معنی ہیں حرف کو فخرج اور جملہ صفات لازمہ سے ادا کرنا ۱۲ ابن فیاریہ

ظہار کے معنی پہلے حرف ساکن کو دوسرے حرف متحرک میں ملا کر شد پڑھنا ۱۱ ابن فیاریہ

ظہار میں نہ تادغیرہ کے اس کتاب میں روایت حفص کے مسائل بطریق طیبہ بیان کیے گئے ہیں جو طریق شاطبی کو بھی شامل ہے

اس وجہ سے پہلے طریق شاطبی کے مسائل بیان کیے گئے اس کے بعد لفظ بھی سے دوسرے طریق جزئی کی طرف اشارہ فرمایا

دُتْرَ عَلَىٰ إِذْنَا بَعْدًا ۱۳ ابن فیاریہ

ظہار یعنی لام سے پہلے نون لکھا ہو جیسے سورۃ ہود میں ثانی أَنْ لَا تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهَ ۱۲ ابن فیاریہ

ظہار جیسے سورۃ ہود میں پہلا اللَّهُ تَعْبُدُوا إِلَّا اللَّهَ ۱۲ ابن فیاریہ

ظہار اس قاعدہ کو قلب یا انقلاب کہتے ہیں۔ ۱۲ ابن فیاریہ

ظہار یعنی نہ ایسا اظہار ذات ہو کہ تون سنائی دے اور نہ ایسا ادغام ہو کہ تشدید سنائی دے بلکہ دونوں کی درمیانی حالت

سے اس طرح ادا کیا جاوے کہ ستر ذات کامل ہو البتہ میم مخفایہ اپنے فخرج سے ضعیف ادا ہوگی اسی وجہ سے اس

کے اخفای میں ستر ذات کامل نہیں ہوتا ۱۳ ابن فیاریہ



## تیسری فصل میم ساکن کے بیان میں

میم ساکن کے تین حال ہیں (ادغام - اخفار - اظہار)۔ اظہار میم ساکن کے بعد دوسری میم آوے تو ادغام ہوگا مثل (أَهْمُنُّ) اور اگر میم ساکن کے بعد (ب) آوے تو اخفار ہوگا اور اظہار بھی جائز ہے بشرطیکہ میم منقلب نون ساکن اور تنوین سے نہ ہو مثل (وَمَا هُمْ بِمُؤْمِنِينَ) باقی حروف میں اظہار ہوگا مثل (عَلَيْهِمْ وَلَا الضَّالِّينَ وَكَيْدُهُمْ فِي تَضْلِيلِ) کے۔ (فائدہ) بوف کا قاعدہ جو مشہور ہے یعنی میم ساکن کے بعد (ب) آوے تو اخفار ہوگا اور (وف) آوے تو اظہار اس طرح کیا جاوے کہ میم کے سکون میں حرکت کی بوجائے، یہ اظہار بالکل بے اصل ہے بلکہ میم کا سکون بالکل تام ہونا چاہیے، حرکت کی ہو بھی نہ لگے۔

## چوتھی فصل حرفِ غنہ کے بیان میں

نون میم مشدد ہو تو غنہ ہوگا، ایسے ہی نون ساکن اور تنوین کے آگے سوائے حرفِ حلقی اور (لام) کے جو حرف آئے گا غنہ ہوگا ایسے ہی میم ساکن کے بعد (ب) آوے تو اخفار کی حالت میں غنہ ہوگا، غنہ کی مقدار ایک الف ہے۔

## پانچویں فصل ہائے ضمیر کے بیان میں

ہائے ضمیر کے مقابل کسرہ یا (یائے) ساکنہ ہو تو ہائے ضمیر کی مسکور ہوگی مثل (بِهَ الْيَاءِ)

۱۳ یعنی میم نون سے بدل کر آئی ہو ۱۳ ابن ضیاء

۱۴ چونکہ میم ساکن کا اخفار نزدیک بار آوے فار کے زیادہ مشہور ہے اس لیے لفظ کرب کر کے بوف کے ساتھ اطلاق ہوتا ہے اگرچہ نزدیک واؤ اور فار کے اخفار جائز نہیں جیسا کہ علامہ جزیری فرماتے ہیں واحد مدی واو وفاء ان تَخْتَفِيْ عِنْدِيْ وَادَاوِ فار کے نزدیک میم ساکن آتے تو اخفار کرنے سے بچو ۱۳ ابن ضیاء

۱۵ مثل ہَمْ فِيْهَا کے میم ساکن پر حرکت آجانے سے لحن جمل لازم آئے گا اور اگر ضعیف اور ضعیف حرکت ظاہر ہوتی جرح ہوا کے لفظ سے تعبیر کیا گیا ہے تو لحن ضمنی لازم آئے گا ۱۳ ابن ضیاء

کے مگر دو جگہ مضموم ہوگی (وَ مَا أَنَسَانِيَهُ) سورہ کہف میں دوسرے (عَلَيْهِ اللَّهُ) سورہ فتح میں اور دو لفظ میں ساکن ہوگی ایک تو (أَرْجِه) اور دوسرا (فَالْقَلْبَةُ) اور جب ضمیر کے ماقبل نہ کسرہ ہوں یا نہ ساکنہ تو مضموم ہوگی مثل (لَهُ رَسُوْلُهُ مِنْهُ أَخَاهُ زَايِمُوْلًا) مگر (وَلَيْسَتْ فَاوَلِيْلِكَ) میں مکسور ہوگی اور جب ہائے ضمیر کے ماقبل اور مابعد متحرک ہو تو ضمیر کی حرکت اشباع کے ساتھ پڑھی جائے یعنی اگر ضمیر پڑھتا ہو تو اس کے مابعد واو ساکن زائد ہوگا اگر ضمیر پر کسر ہے تو اس کے مابعد یائے ساکنہ زائد ہوگی مثل (مِنْ رَبِّهِ وَالْمُؤْمِنُوْنَ وَرَسُوْلُهُ اٰتٰى) مگر ایک جگہ اشباع نہ ہوگا یعنی (وَ اِنْ تَشْكُرُوْا اِيْرَضُهٗ لَكُمْ) اس کا ضمیر غیر موصولہ پڑھا جائے گا اور اگر ماقبل یا مابعد ساکن ہو تو اشباع نہ ہوگا مثل (مِنْهُ وَيُعَلِّمُهٗ الْكِتٰبَ) مگر (فِيْهِ مُمَّاٰنَا) جو سورہ فرقان میں ہے اس میں اشباع ہوگا۔

## پچھٹی تفصیل ادغام کے بیان میں

ادغام تین قسم پر ہے مثلین، متقاربین، متجانسین۔ اگر حرف مکرر میں ادغام ہوا ہے تو ادغام مثلین کہلائے گا مثل (اِذْ ذٰهَبَ) اور اگر ادغام ایسے دو حرفوں میں ہوا ہے جن کا مخرج ایک گنت جاتا ہے تو اس ادغام کو ادغام متجانسین کہتے ہیں مثل (وَقَالَتْ طٰٓئِفَةٌ) اور اگر ادغام ایسے دو حرفوں میں ہوا ہے کہ وہ دو حرف نہ مثلین ہیں نہ متجانسین تو ادغام متقاربین کہلائے گا مثل (اَلَمْ نَخْلُقْكُمْ) پھر ادغام متجانسین اور متقاربین دو قسم پر ہے ناقص اور تام۔ اگر پہلے حرف کو دوسرے حرف سے بدل کر ادغام کیا ہے تو ادغام تام کہلائے گا مثل (اَقْلَبْتُ) اور (قَالَتْ طٰٓئِفَةٌ) اور اگر پہلے حرف کی کوئی صفت باقی ہے تو ادغام ناقص ہوگا مثل (مَنْ يَقُوْلُ مِنْ وَاٰلِ) اور (بَسَطْتُ اَطْفٰتُ) لہذا یعنی پیش کو بقدر واؤ مدہ اور زیر کو بقدر یائے مدہ بڑھا کر پڑھنا پس اگر ہائے ضمیر میں اشباع کے بعد ہمزہ پڑھا جائے تو مد متصل

کے قاعدے سے اس میں مد بھی ہوگا اگرچہ حرف مد لکھا ہوا نہیں ہے ۱۲ ابن ضیاء

لہذا یعنی يَرْضُهٗ لَكُمْ میں صلا اور اشباع نہ ہوگا ۱۳ ابن ضیاء

لہذا یہ تین قسمیں ہیں اور مخرج کے اعتبار سے ہیں ۱۴ ابن ضیاء

لہذا یہ دو قسمیں کیفیت ادغام کے اعتبار سے ہیں ۱۵ ابن ضیاء

کے مثلین اور متجانسین کا پہلا حرف جب ساکن ہو تو ادغام واجب ہے مثل (أَنْ أَضْرِبَ بِعَصَاةِ  
 الْحَجَرِ وَقَالَتْ طَائِفَةٌ مَّا ظَلَمُوا إِذْ ذُهِبَ قَدْتَمِينَ قَدْ دَخَلُوا قُلُوبَ تَرْتِيبًا  
 تَرْفَعُهُ) اور (يَلْهَثُ ذَلِكَ يَبْنِي أَرْكَبَ مَعْنَا) میں اظہار بھی ثابت ہے اور جب دو آویاد یا ر  
 جمع ہوں اور پہلا حرف مدہ ہو مثل (قَالُوا لَوْ هُوَ فِي تَيُودٍ) تو ادغام نہ ہوگا ایسے ہی حرف حلق کسی حرف  
 غیر حلقی میں مثل (الْأَنْزِعُ قُلُوبِنَا) اور اپنے جملہ میں مثل (فَأَصْفَحْ عَنْهُمْ) مدغم نہ ہوگا اور اپنے  
 مماثل میں مدغم ہوگا مثل (يُوجِبُهُ كَالِيَةِ هَلْكَ) ایسے ہی لام کا ادغام (ن) میں نہ ہوگا مثل (قُلْنَا)۔  
 فاعل - لام تعریف الحران چودہ حرف کے قبل آوے تو اظہار ہوگا اور چودہ حرف یہ ہیں (الْبَيْعُ حَجَّتْ  
 وَخَفَ عَقِيمًا) اور ان کو حرف تمریہ کہتے ہیں جیسے (الآن البعل الغرور المحسنة بالجند الكوثر  
 الواقعة الخائبين الفائزون العلى القانتين اليوم المحسنات) باقی چودہ حرفوں میں ادغام کیا  
 جائے گا جن کو حرف شمیہ کہتے ہیں جیسے (والضافات والذاريات الثاقب الداعي التائبون  
 الترائي السالكين الوجهن الشمس ولا الضالين الطارق الظالمين الله النجم)۔

(فَاعِلًا) (نون ساکن اور تنوین کلا غام (ی) اور (واو) میں اور (ط) کا ادغام (ت) میں ناقص  
 ہوگا اور (الْمُخْتَلِفُكُمْ) میں ادغام ناقص بھی جائز ہے مگر ادغام تام اولیٰ ہے اور (تَوَالِقِيمًا) اور  
 (لَيْسَ وَالْقَرَانِ) میں اظہار ہوگا اور ادغام بھی ثابت ہے۔

(فَاعِلًا)۔ (عَوَجًا قِيمًا) سورہ کہف میں اور (مَنْ تَرَى) سورہ قیامہ میں اور (بَلَى تَرَانِ) سورہ  
 مطففین میں اظہار ہوگا سکتے تھے کی وجہ سے ایک جگہ حفصؓ کی روایت میں اور بھی سکتے یعنی  
 (وَمَنْ قَدْ نَا) سورہ یسین میں اور چونکہ سکتے ایک لحاظ سے حکم وقف سکتے کارکھتا ہے اس وجہ سے  
 (عَوَجًا) کی تنوین کو الف سے بدل دیا جائے اور حفصؓ کی روایت میں ترک سکتے بھی ان مواضع میں

سہ ادغام کی علت رفع نقل ہے لیکن جب کہیں ادغام سے نقل ہوتا ہے تو پھر ادغام نہیں ہوتا ۱۲ ابن ضیاء

سہ سکتے کے معنی ہیں بلا سانس توڑے ہوئے آواز بند کر کے تھوڑا کھڑنا ۱۲ ابن ضیاء

تہ یعنی متحرک کو ساکن کرنا اور دو ذریعہ کی تنوین کو الف سے بدلنا ۱۲ ابن ضیاء

تہ یعنی علامہ جزدی کے دوسرے طریق سے بروایت حفصؓ ان مواضع میں ترک سکتے بھی ہے اور پہلا طریق بطریق شامی کے

موافق ہے اس سے انہیں مواضع اربعہ میں سکتے واجب ہیں ان کے علاوہ روایت حفصؓ سے سکتے معنوی کہیں نہیں ثابت ۱۲ ابن ضیاء

ثابت ہے تو اس وقت موضع اول میں انخار ہوگا اور ثانیین میں ادغام ہوگا۔

(فائدہ) مشدو حروف میں دیر دو حروف کی ہوتی ہے۔

(فائدہ) جب دو حرف مثلین غیر مدغم ہوں تو ہر ایک کو خوب ظاہر کر کے پڑھنا چاہیے مثل (أَعْيُنَنَا شَرٌّ كَمَا يُحْيِي دَاوُدُ) ایسا ہی متقاربین متصل ہوں یا قریب قریب ہوں اور ادغام نہ کیا جائے تو بھی خوب ہر ایک کو صاف پڑھنا چاہیے مثل (فَدَجَاءَ قَدْ ضَلُّوا إِذْ يَقُولُ إِذْ فَرَيْنَ)۔ ایسا ہی جب دو حرف ضعیف جمع ہوں مثل (جَبَاهُمْ) یا قوی حرف کے قریب ضعیف حرف ہو مثل (الْهُدْيَا) یا دو حرف مفہم متصل یا قریب ہوں مثل (مَضْطَرُ مَلْصَالِ) یا دو حرف مشدو قریب یا متصل ہوں مثل (ذُرِّيَّتَهُ مَطْهَرِينَ مِنْ مَنِيٍّ يُنْتَنِي لِيُطَيِّبَ نَفْسَهُ وَعَلَى أُمِّهِمْ مَنَعَاتٌ) ایسا ہی دو حرف متشابه الصوت جمع ہوں مثل (صَادَسِينَ) (طَات) (ض ظاذ) (ق ك) تو ہر ایک کو ممتاز کر کے پڑھنا چاہیے اور جو صفت جس کی ہے اس کو پورے طور سے ادا کرنا چاہیے۔

## ساتویں فصل ہمزہ کے بیان میں

جب دو ہمزہ متحرک جمع ہوں اور دونوں قطعی ہوں تو تحقیق سے یعنی خوب صاف طور سے پڑھنا چاہیے مگر (عَأُجُجِيٌّ) جو سورہ (حم سجدہ) میں ہے، اس کے دوسرے ہمزہ میں تسہیل ہوگی۔ اور اگر پہلا ہمزہ استفہام کا ہے اور دوسرا ہمزہ وصلی مفتوح ہے تو جائز ہے دوسرے ہمزہ میں تسہیل اور ابدال مگر ابدال اولیٰ ہے اور یہ چھ جگہ ہے (الْمُنِ) سورہ یونس میں دو جگہ (ذَٰلِذِكْرَيْنِ) سورہ انعام میں دو جگہ ہے (آدَّةٌ) دو جگہ ہے ایک سورہ یونس میں دوسرا سورہ نمل میں ہے اور جب پہلا ہمزہ استفہام کا ہو اور دوسرا ہمزہ وصلی مفتوح نہ ہو تو یہ دوسرا ہمزہ حذف کیا جائے گا مثل (أَقْتَرَى عَلَى اللَّهِ أَصْطَفَى الْبَنَاتِ اسْتَكْبَرَتْ) اور فتح کی حالت میں جو حذف نہیں ہوتا اس کی وجہ یہ ہے کہ اس میں التباس انشاء کا خبر کے ساتھ ہو جائے گا اور چونکہ ہمزہ وصلی وسط کلام میں حذف ہے جس کو ہمزہ وصلی بھی کہتے ہمزہ وصل میں حذف نہیں ہوتا پس جو ہمزہ وصل میں حذف ہوگا اس کو وصلی ادغامی بھی کہتے ہیں ۱۱ ابن ضیاء نے یعنی دوسرے ہمزہ کو اس سہولت سے ادا کرنا کہ نہ حفظ ہو اور نہ الف بلکہ درمیان حالت سے ادا کیا جائے ۱۲ ابن ضیاء نے یعنی حذف کرنے سے یہ پتہ نہ چلے گا کہ ہمزہ موجودہ وصلی ہے یا وصلی کیونکہ دونوں مفتوح تھے ۱۳ ابن ضیاء

ہوتا ہے اس وجہ سے اس میں تغیر کیا جاتا ہے اسی وجہ سے ابدال اولیٰ ہے کیونکہ اس میں تغیر تام ہے بخلاف سہیل کے اور جب دو ہمزہ جمع ہوں اور پہلا متحرک دوسرا ساکن ہو تو واجب ہے ہمزہ ساکن کو پہلے ہمزہ کی حرکت کے موافق حرف سے بدلنا مثل ( اِمْضُوا اَيْمَانًا وَاُثْمِينَ اَيْتِ ) اور جب پہلا ہمزہ وصلی ہو تو ابتداء کی حالت میں ہمزہ ساکنہ بدلا جائے گا اور جب ہمزہ وصلی گر جائے گا تب ابدال نہ ہوگا مثل ( الَّذِي اَوْثَقْنَا فِي السَّمٰوٰتِ اَسْوٰقِي فَرَعَوٰنِ اَسْوٰقِي ) ہمزہ وصلی کے ماقبل جب کوئی کلمہ بڑھایا جائے گا تو یہ ہمزہ حذف کیا جائے گا اور ثابت رکھنا درست نہیں البتہ ابتداء میں ثابت رہتا ہے اگر لام تعریف کا ہمزہ ہے تو مفتوح ہوگا اور اگر کسی اسم کا ہمزہ ہو تو مکسور ہوگا اور اگر فعل کا ہے تو تیسرے حرف کا ضمہ اگر اصلی ہے تو ہمزہ بھی مضموم ہوگا اور مکسور مثل ( الَّذِيْنَ اِسْعٰوَبْنَ اِنْتِقَامِ اَجْتَنَّتْ اَصْحٰبُ اِنْفَعُوْتِ اِنْفِخْ ) ( اَمْشُوا اَنْتُمْ اَسْوَامِ ) میں چونکہ ضمہ عارضی ہے اس وجہ سے ہمزہ مضموم نہ ہوگا بلکہ مکسور ہوگا۔

(فائل کا) ہمزہ عین کے ساتھ یا (ح) کے ساتھ یا عرف مدہ (ع) یا (ح) کے ساتھ جمع ہوں ایسا ہی (ع) ایک ساتھ آدیں یا (ع) ح اور (ع) ح ایک ساتھ آدیں یا (ع) ح مکرر آئیں یا مشد ہوں تو ہر ایک کو خوب صاف طور سے ادا کرنا چاہیے مثل ( اِنَّ اللّٰهَ عٰمِدٌ لَّمَنْ رُّحِحَ عَنِ النَّارِ وَالْعٰلَمِيْنَ يَدْعُوْنَ دَعَا سَبْحَةٍ عَلٰى اَعْقَابِكُمْ اَحْسَنَ الْقَصَصِ عَلٰى عَقَبَيْهِ اَعُوْذُ بِعَهْدِ عَاهِدِ عَالَمِيْنَ طَبَعٌ عَلٰى سَاجِرٍ سَخَّارٍ لَّا جُنَاحَ عَلَيْكُمْ مَّبْعُوْتُوْنَ يَنْوُحُ اَهْطُوْا وَقَادِرُ اللّٰهِ حَقٌّ قَدْرًا لِّفِيْ عِلِّيِّنَ جِبَاهُهُمْ )۔

(فائل کا) ہمزہ متحرک یا ساکن جہاں ہو اس کو خوب صاف طور سے پڑھنا چاہیے اکثر ایسا ہوتا ہے کہ ہمزہ الف سے بدل جاتا ہے یا حذف ہو جاتا ہے یا صاف طور سے نہیں نکلتا خصوصاً جہاں دو ہمزہ ہوں وہاں زیادہ خیال رکھنا چاہیے کہ دونوں ہمزہ خوب صاف ادا ہوں مثل ( اَاَنْذَرْتَهُمْ )۔

(فائل کا) حرف ساکن کے بعد جب ہمزہ آئے تو اس کا خیال رکھنا چاہیے کہ ساکن کا سکون تام ادا ہو اور ہمزہ خوب صاف ادا ہو ایسا نہ ہو کہ ہمزہ حذف ہو جائے اور اس کی حرکت سے ماقبل لے لے کر لاپرواہی کی وجہ سے حرف ساکن کے بعد گانے سے ہمزہ حذف ہو جاتا ہے یا غفلت کی وجہ سے ہمزہ ساکنہ کا حرف مد

ابطل ہو جاتا ہے یا حرف متحرک کے بعد جو تسمیٰ ہمزہ میں سہیل ہو جاتی اس وجہ سے خصوصیت کے ساتھ ان کو بیان فرمایا ابن فسیار

کاساکن متحرک ہو جائے جیسا کہ خیال نہ کرنے سے ایسا ہوتا ہے بلکہ وہ ساکن کبھی مشدود بھی ہو جاتا ہے مثل (قَدْ اَفْلَحَ اِنَّ الْاِنْسَانَ) اسی وجہ سے حفصؒ کے بعض طرق میں ساکن پر سکونہ کیا جاتا ہے تاکہ ہمزہ صاف ادا ہو خواہ وہ ساکن اور ہمزہ ایک کلمہ میں ہو یا دو کلمہ میں ہوں۔

## انٹھویں فصل حرکات کی ادا کے بیان میں

فتوحہ ساتھ انفتاح فم اور صوت کے اور کسرہ ساتھ انخفاض فم اور صوت کے اور ضمہ ساتھ انضمام شفتین کے ظاہر ہوتا ہے ورنہ اگر فتح میں کچھ انخفاض ہو تو فتح مشابہ کسرہ کے ہو جائے گا اور اگر کچھ انضمام ہو گیا تو فتح مشابہ ضمہ کے ہو جائے گا، ایسا ہی کسرہ میں اگر کامل انخفاض نہ ہو گا تو مشابہ فتح کے ہو جائے گا بشرطیکہ انفتاح ہو گیا ہو، اور اگر کچھ انضمام پایا گیا تو کسرہ مشابہ ضمہ کے ہو جائے گا۔ اور ضمہ میں اگر انضمام کامل نہ ہو تو ضمہ مشابہ کسرہ کے ہو جائے گا بشرطیکہ کسی قدر انخفاض ہو گیا ہو اور اگر کسی قدر انفتاح پایا گیا تو فتح کے مشابہ ہو جائے گا۔

(فائدہ) فتح جس کے بعد الف نہ ہو اور ضمہ جس کے بعد واو ساکن اور کسرہ جس کے بعد یاء ساکن نہ ہو ان حرکات کو اشباع سے بچانا چاہیے ورنہ یہی حروف پیدا ہو جائیں گے ایسا ہی ضمہ کے بعد جب واو مشدود ہو اور کسرہ کے بعد یاء مشدود ہو مثل (عَدُوٌّ سَوِيًّا يَلْتَمِعُ) اس وقت بھی اشباع سے احتراز نہایت ضروری ہے خصوصاً وقف میں زیادہ خیال رکھنا چاہیے ورنہ مشدود مخفف ہو جائے گا۔

(فائدہ) جب فتح کے بعد الف اور ضمہ کے بعد واو ساکن غیر مشدود اور کسرہ کے بعد یاء ساکن غیر مشدود ہو تو اس وقت ان حرکات کو اشباع سے ضرور پرہیزنا چاہیے ورنہ یہ حرف ادا نہ ہوں گے خصوصاً

لے اگرچہ معمول بہا ہیں لیکن کتب کی غرض یہی ہے جو کتب میں مذکور ہے کیونکہ حرف ساکن کے بعد ہمزہ میں غنما ہو جاتا ہے جیسا کہ علامہ دانی نے لکھا ہے کی وجہ یہاں تا اللہمة لظفا مہا بیان فرمائی ہے ایسے کتب کو کتب لفظی کہتے ہیں، یہ کتب اصل کے حکم میں ہے اور بعد ایت حفصؒ ضعیف ہے ۱۷ ابن فنیار

لے اس لیے کہ تشدید ادا ہونے سے لحن علی لازم آئے گا جو حرم ہے ۱۷ ابن فنیار

لے جیسے مثلاً سے و تہ وغیرہ اکثر لوگوں سے یہ غلطی ہر جاتی ہے اور احساس نہیں ہوتا اس کی غلطی سے لحن علی لازم آئے گا، ابن فنیار لے اس لیے کہ حرف مد نہ ادا ہونے سے لحن علی ہو گا۔ ۱۷ ابن فنیار

جب کئی حرف تہ قریب قریب جمع ہوں تو زیادہ خیال رکھنا چاہیے کیونکہ اگر خیال نہ کرنے سے کہیں اشباع ہوتا ہے اور کہیں نہیں۔

(فائدہ ۱)۔ (مجرہا) جو سورہ ہود میں ہے اصل میں لفظ (مجرہا) ہے یعنی (د) مفتوح پر اور اس کے بعد الف ہے اس جگہ چونکہ امالہ ہے اس وجہ سے فتحہ خالص اور الف خالص نہ پڑھا جائے گا اور کسرہ اور نہ یاء خالص پڑھی جائے گی بلکہ فتحہ کسرہ کی طرف اور الف یاء کی طرف مائل کمر کے پڑھا جائے گا جس فتحہ کسرہ مجہول کے مانند ہو جائے گا اور اس کے بعد یاء مجہول ہوگی اور اس کے سوا اور کہیں امالہ نہیں ہے۔

(فائدہ ۲) کسرہ اور ضمہ کلام عرب میں مجہول نہیں بلکہ معروف ہیں اور ادائیگی صورت یہ ہے کہ کسرہ میں انخفاض کامل کے ساتھ آواز کسرہ کی باریک نکلے اور ضمہ میں انضمام متعین کے ساتھ ضمہ کی آواز باریک نکلے۔

(فائدہ ۳) حرکات کو خوب ظاہر کر کے پڑھنا چاہیے یہ نہ ہو کہ مشابہ سکون کے ہو جائیں ایسا ہی سکون کامل کرنا چاہیے تاکہ مشابہ حرکت کے نہ ہو جائے اور اس سے بچنے کی صورت یہ ہے کہ ساکن حرف کی صوت مخرج میں بند ہو جائے اور اس کے بعد ہی دوسرا حرف نکلے اور اگر دوسرے حرف کے ظاہر ہونے سے پہلے مخرج میں جنبش ہوگی تو لامحالہ یہ سکون حرکت کے مشابہ ہو جائے گا البتہ حروف قفلہ اور (کاف اور تاء) کے مخرج میں جنبش ہوتی ہے فرق اتنا ہے کہ حروف قفلہ میں جنبش مستقیم کے ساتھ ہوتی ہے اور کاف و تاء میں نہایت نرمی کے ساتھ جنبش ہوتی ہے۔

(فائدہ ۴) کاف و تاء میں جنبش ہوتی ہے اس میں (ک) کی یا (س) یا (ث) کی بونہ آنی چاہیے۔

## تیسرا باب

### پہلی فصل اجتماع ساکنین کے بیان میں

اجتماع ساکنین (یعنی دو ساکن کا اکٹھا ہونا) ایک علی حدہ ہے دوسرا علی غیر حدہ۔ علی حدہ اس کے معنی ہیں حرف کی آواز مخرج میں مل کر بند ہو سکتے ہو جائے بلکہ سکون تام ادا کرنے کے بعد قفلہ بعد کا حرف آہو جائے گا۔

کہتے ہیں کہ پہلا ساکن حرف مدہ ہو اور دونوں ساکن ایک کلمہ میں ہو مثل (ذَابَتْ آيَاتُ) اور یہ اجتماع ساکنین جائز ہے اور اجتماع ساکنین علی غیر مدہ جائز نہیں البتہ وقف میں جائز ہے اور اجتماع ساکنین علی غیر مدہ اس کو کہتے ہیں کہ پہلا حرف ساکن مدہ نہ ہو یا دونوں ساکن ایک کلمہ میں نہ ہوں یا اب اگر پہلا ساکن حرف مدہ ہے تو اس کو حذف کر دیں گے، مثل (وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ عَلَىٰ أَنْ لَا تَعْلُوا)۔  
 اَعْدَلُوا وَقَالُوا الْآنَ فِي الْأَرْضِ نَحْتَمِ الْأَنْهَارُ وَاسْتَبَعْنَا الْبَابَ وَقَالُوا الْحَمْدُ لِلَّهِ ذَاكَ الشَّجَرَةُ) اگر پہلا ساکن حرف مدہ نہ ہو تو اس کو حرکت کسرہ کی دی جائے گی مثل (إِنْ أُرْسِلْتُمْ وَأَنْذِرْتُمُ النَّاسَ مِمَّا لَمْ يَأْتِكُمْ اللَّهُ بِشَيْءٍ مِنَ الْإِسْمِ الْفُسُوقِ) مگر جب پہلا ساکن میم جمع ہو تو ضمہ دیا جائے گا مثل (عَلَيْكُمْ الصِّيَامُ عَلَيْهِمُ الْقِتَالُ) اور من جو حرف جر ہے اس کے بعد جب کوئی حرف ساکن آئے گا تو لون مفتوح پڑھا جائے گا جیسے (مِنْ اللَّهِ) ایسا ہی میم (اللَّهُ اللَّهُ) کی وصل میں مفتوح پڑھی جائے گی۔

(فائدہ)۔ (بِشَيْءٍ مِنَ الْإِسْمِ الْفُسُوقِ) جو سورہ حجرات میں ہے اس میں (بِشَيْءٍ) کے بعد لام مکسور اس کے بعد سین ساکن ہے اور لام کے قبل اور بعد جو ہمزہ ہے وہ ہمزہ وصلی ہے اس وجہ سے حذف کیے جائیں گے اور لام کا کسرہ بسبب اجتماع ساکنین کے ہے۔

(فائدہ) کلمہ متونہ یعنی جس کلمہ کے اخیر حرف پر دوز بر یا دوزیر یا دو پیش ہوں تو وہاں پر ایک نون ساکن پڑھا جاتا ہے اور لکھا نہیں جاتا اس نون کو نون تنوین کہتے ہیں، یہ تنوین وقف میں حذف کی جاتی ہے مگر دوز بر ہوں تو اس تنوین کو الف سے بدلتے ہیں (قُلُوبُهُمْ مَبْصُورًا) اور وصل میں جب اس کے بعد ہمزہ وصلی ہو تو ہمزہ وصلی حذف ہو جائے گا اور یہ تنوین بسبب اجتماع ساکنین علی غیر مدہ کے مکسور پڑھی جائے گی اور اکثر جگہ خلاف قیاس چھوٹا نون لکھ دیتے ہیں مثل (مِنْ زَيْنَبِ الْكَاكِبِ خَيْرُكَ الْوَصِيَّةُ - خَيْرِيَّةٌ اجْتَنَّتْ - طَوِيًّا اذْهَبْ)۔  
 (فائدہ) تنوین سے ابتدا کرنا یا دھرانہ درست نہیں ہے۔

لے اسی طرح تنوین پر وقف کرنا جائز نہیں لیکن چونکہ لفظ کاتین کی تنوین معصوم میں رسوم ہے اس لیے اس نون تنوین پر وقف ثابت ہے۔ اس لفظ سے بروایت حفص وقف کی حالت میں تنوین حذف کرنا جائز نہیں ۱۲ ابن ضیاء



## دوسری فصل مد کے بیان میں

مد دو قسم ہے اصلی اور فرعی، مد اصلی اس کو کہتے ہیں کہ حروف مدہ کے بعد نہ سکون ہو اور نہ ہمزہ ہو۔ مد فرعی اس کو کہتے ہیں کہ حروف مدہ کے بعد سکون یا ہمزہ ہو اور یہ چار قسمیں ہیں۔ متصل اور منفصل، لازم اور عارض۔ یعنی حرف مدہ کے بعد اگر ہمزہ آئے اور ایک کلمہ میں ہو تو اس کو مد متصل کہتے ہیں اور اگر ہمزہ دوسرے کلمہ میں ہو تو اس کو مد منفصل کہتے ہیں مثل (جاءت بچی سؤء فی انفسکم قالوا انما ما انزل) حرف مد کے بعد جب سکون وقتی ہو مثل (رجعوا فاعلمون) تکذیبکم) کے تو اس کو مد عارض کہتے ہیں اور اس میں طول تو وسط قصر تینوں جائز ہیں اور جب حرف مدہ کے بعد ایسا سکون ہو کہ کسی حالت میں حرف مدہ سے جدا نہ ہو سکے اس کو لازم کہتے ہیں اور یہ چار قسم ہے اس واسطے کہ اگر حرف مدہ حروف مقطعات میں ہو تو حرفی کہتے ہیں ورنہ کلمی کہیں گے، پھر ہر ایک کلمی اور حرفی دو قسم ہے مشعل اور مخفف اگر حرف مدہ کے بعد مشدد حرف ہے تو مشعل کہیں گے اور اگر محض سکون ہے تو مخفف ہوگی، مد لازم حرفی مشعل اور مد لازم حرفی مخفف کی مثال (السوا السوا) المد کلہن عص حح عسق حح طلس طلسون ص ق) اور مد لازم کلمی مشعل کی مثال (ذاتہ) اور مد لازم کلمی مخفف کی مثال (السن) اور جب (او) یا (یا) ساکن کے پہلے فتح ہو اور اس کے بعد ساکن حرف ہو تو اس کو مد لین کہتے ہیں اور اس میں قصر تو وسط طول تینوں جائز ہیں اور میں ترمیم اور عین شوروی میں قصر نہایت ضعیف ہے اور طول افضل اور اولیٰ ہے۔

(فائل) سورہ آل عمران کا (اللہ اللہ) وصل کی حالت میں میم ساکن اجتماع ساکنین علی غیر مدہ کی وجہ سے مفتوح پڑھی جائے گی اور اللہ کا ہمزہ نہ پڑھا جائے گا۔ اور میم میں مد لازم ہے اس وجہ سے وصل میں طول اور قصر دونوں جائز ہیں۔

(فائل) حرف مدہ جب موقوف ہو تو اس کا خیال رکھنا چاہیے کہ ایک الف سے زائد نہ ہو جائے لے یعنی ہمزہ اور مفادوں حالتوں میں پڑھا جاتا ہو جیسے المد ذلک لیکن جس وقت اجتماع ساکنین کی وجہ سے پہلا سکون نہ پڑھا جائے تو حرکت عارض ہوگی اس سے سکون کا عارض سمجھنا غلطی ہے جیسے اللہ اللہ اس میں کون لازم ہی کی وجہ سے میم کے بار میں طول اولیٰ ہے اور حرکت عارضی کا خیال کر کے قصر بھی جائز ہے ۱۴ ابن فنیار

دوسرے یہ کہ بعد حرف مد کے ہاں یا ہمزہ نرزا آئے ہو جائے مثل (قَالُوا فِي مَلَأَ) جیسا کہ اکثر خیال نہ کرنے سے ہو جاتا ہے۔

## تیسری فصل مقدار اور وجہ مد کے بیان میں مکو

مد عارض اور مدین عارض میں تین وجہ ہیں طول توسط قصر فرق آتنا ہے کہ مد عارض میں طول اولیٰ ہے اس کے بعد توسط اس کے بعد قصر کا مرتبہ ہے بخلاف مدین عارض کے کہ اس میں پہلا مرتبہ قصر کا ہے اس کے بعد توسط کا اس کے بعد طول کا، اب معلوم کرنا چاہیے کہ مقدار طول کی کیا ہے؟ طول کی مقدار تین الف ہے اور توسط کی مقدار دو الف اور ایک قول میں طول کی مقدار پانچ الف اور توسط کی مقدار تین الف ہے اور قصر کی مقدار دونوں قول میں ایک ہی الف ہے۔

(فائدہ ۷) ملازم کی چاروں قسموں میں طول علی التساوی ہو گا اور بعض کے نزدیک مثل میں زیادہ مد ہے اور بعض کے نزدیک مخفف میں زیادہ مد ہے مگر جمہور کے نزدیک تساوی ہے۔

(فائدہ ۸) حرف موقوف مفتوح کے قبل جب حرف مد یا حرف لین ہو مثل (عَالِيَيْنَ لِأَصْنَاءِ) تو تین وجہ وقف میں ہوں گی۔ طول مع الاسکان۔ توسط مع الاسکان۔ قصر مع الاسکان اور اگر حرف موقوف محصور ہے تو وجہ عقلی چھ نکلتی ہیں اس میں سے چار جائزہ ہیں۔ طول۔ توسط۔ قصر مع الاسکان۔ قصر مع الرفع۔ اور طول توسط مع الرفع غیر جائزہ ہے اس لیے کہ مد کے واسطے بعد حرف مد کے سکون چاہیے اور روم کی حالت میں سکون نہیں ہوتا بلکہ حرف متحرک ہوتا ہے اور اگر حرف موقوف مضموم ہے مثل (سْتَعِينُ)

سہ جس ادا کے ذریعہ مد کا اندازہ کیا جائے اس کو مقدار کہتے ہیں مثلاً طول کی مقدار کثیث تین الف اور پانچ الف ہے پس اسی اندازہ کے ساتھ ادا کرنے کا نام مقدار ہے ۲ ابن ضیاء

کے اوپر جمع وجہ کی ہے یہاں وجہ اطلاق طول پر توسط پر قصر پر ہو گا اور تینوں کو وجہ یا اوج کہیں گے قصراً داخل فی الوجہ ہو لیکن مد فری سے خارج ہے اس لیے کہ قصر ترک مد کا نام ہے لیکن مقدار طبعی میں بلا ثبوت کی پیشی کرنا حرام ہے اور کیفیت مدوں میں طول اور توسط بلا ثبوت طول کی جگہ توسط اور توسط کی جگہ طول کرنا جائز نہیں ۳ ابن ضیاء

تکے لیکن مد سے لین کا حکم ہو گا اس لیے کہ مد زمانی اور حرف لین قریب آتی ہے ۴ ابن ضیاء (باقی صفحہ آئندہ پر)

کے تو ضربی تعقلی وجہیں نو ہیں۔ طول توسط قصر مع الاسکان۔ طول توسط قصر مع الاشام۔ قصر مع الروم۔ یہ سات وجہیں جائزہ ہیں طول توسط مع الروم غیر جائزہ ہیں جیسا کہ پہلے معلوم ہو چکا۔

(فائل ۵) جب مدعارض یا مدین کسی جگہ ہوں تو ان میں تساوی اور توافق کا خیال رکھنا چاہیے یعنی ایک جگہ مدعارض میں طول کیا ہے تو دوسری جگہ بھی طول کیا جائے اگر توسط کیا ہے تو دوسری جگہ بھی توسط کرنا چاہیے اگر قصر کیا ہے تو دوسری جگہ بھی قصر کرنا چاہیے ایسا ہی مدین میں بھی جب کسی جگہ ہو تو توافق ہونا چاہیے اور جیسا کہ طول توسط میں توافق ہونا چاہیے ایسا ہی مقدار طول توسط میں بھی توافق ہونا چاہیے مثلاً (اعوذ اور بسملہ سے ذب العالین) تک نفس کل کی حالت میں ضربی وجہیں اڑتالیں ملے نکلتی ہیں اس طرح پر کہ یونیم کے اوپر ثلاثہ مع الاسکان اور قصر مع الروم کو حرم کے مدو ثلاثہ اور قصر مع الروم میں ضرب دینے سے سولہ وجہیں ہوتی ہیں اور ان سولہ کو (العالمین) کے اوپر ثلاثہ میں ضرب دینے سے اڑتالیں وجہیں ہوتی ہیں جن میں چارہ بالاتفاق جائزہ ہیں یعنی (رحیم و رحیم و رحیم) (العالمین) میں طول مع الاسکان توسط مع الاسکان قصر مع الاسکان (رحیم رحیم) میں قصر مع الروم اور (العالمین) میں قصر مع الاسکان اور بعض نے (رحیم رحیم) کے قصر مع الروم کی حالت میں (العالمین) میں طول توسط کو جائزہ رکھا ہے باقی بیالیس وجہیں بالاتفاق غیر جائزہ ہیں اور فصل اول و مسل (بقیہ حاشیہ صفحہ ۳۳ ششم) اس لئے کہ حرف مد کے بعد ساکن حرف کو متاثر نہیں ٹھہرتا بخلاف ملازم مشق کے کہ حرف مد کے بعد کوکن پر کہ فوراً متحرک ٹھہرتا ہے ۱۲ ابن ضیاء

(حاشیہ تعلقہ صفحہ ۳۳) ان وجہوں کو اس وجہ سے بیان فرمایا تاکہ کوئی شخص وجہ ثلاثہ کو مدعارض اور مدین عارض میں یا کسی نہ مواضع میں ضربی یکسب وجہوں کو لامساوات نہ پڑھنے لگے یا پڑھنے میں ترجیح بلا ترجیح نہ لازم آئے اس وجہ سے تمام وہ وجہ جو ضرب سے پیدا ہوتی ہیں ان کو بتانے کے خیال سے نکال کر جاری کر لے ہیں چنانچہ بطریق تمثیل تین موقوف طہیر کے وجہ ضربی تعقلی اڑتالیں بیان فرمائے ہیں ان وجہ کے نکالنے کے وقت وجہ غیر صحیح اور عدم مساوات اور ترجیح کی طرف ہرگز ذہن کو متبادر نہ ہونا چاہیے۔ وجہ سمجھ میں نہ آئیں گے کیونکہ عقلاً جس قدر وہیں نکل سکتی ہیں ضرورتاً ان کا اس وقت انہماک ضروری ہے تاکہ ان میں سے وجہ صحیح اور فریب صحیح میں امتیاز ہو جاوے ۱۳ ابن ضیاء

۱۴ اس وجہ سے کہ تساوی اور توافق نوع واحد میں شرط ہے باعتبار عمل مد کے ہوا باعتبار کیفیت وقف کے ہونچکر رحیم رحیم میں بحالت عدم توافق نہ رہا اس وجہ سے باوجود عدم تساوی کے العالمین میں طول توسط کو بعض نے جائزہ رکھا ہے ۱۲ ابن ضیاء

ثانی کی صورت میں عقلی وجہیں بارہ نکلتی ہیں اس طرح پر کہ (مرجیہ) کے مدوڈ ثلاثہ اور قصر مع الروم کو (العالمین) کے اوچر ثلاثہ میں ضرب دینے سے بارہ وجہیں ہوتی ہیں ان میں چار وجہیں بالاتفاق جائزہ ہیں۔ طول مع الطول مع الاسکان۔ توسط مع التوسط مع الاسکان۔ قصر مع القصر مع الاسکان۔ قصر مع الروم مع القصر مع الاسکان۔ اور قصر مع الروم مع الطول مع الاسکان۔ یہ دو وجہیں مختلف فیہ ہیں باقی وجہیں بالاتفاق غیر جائزہ ہیں اور وصل اول فصل ثانی میں بھی بارہ وجہیں عقلی نکلتی ہیں اور ان میں چار صحیح ہیں اور دو مختلف فیہ ہیں اور اس صورت میں جو وجہیں نکلتی ہیں وہ بعینہ مثل فصل اول وصل ثانی کے ہیں اس وجہ سے نہیں بیان کی گئیں اور وصل کل کی حالت میں (العالمین) کے مدوڈ ثلاثہ ہیں۔ خلاصہ یہ ہوا کہ استعاذہ اور بسملہ میں پندرہ یا اکیس وجہیں صحیح ہیں۔

(فائدہ) ایہ وجہیں جو بیان کی گئی ہیں اس وقت ہیں کہ (العالمین) پر وقف کیا جائے اور اگر (الرحمن الرحیم) پر یا (یوم الدین یا نستعین) پر وقف کیا جائے گا یا کہیں وصل اور کہیں وقف کیا جائے گا تو بہت سی وجہیں ضربی نکلیں گی اور ان میں دو صحیح نکالنے کا طریقہ یہ ہے کہ جس وجہ میں ضعیف کو قوی پر ترجیح ہو جائے یا مساوات نہ رہے یا اقوال مختلفہ میں غلط ہو جائے تب یہ وجہ غیر صحیح ہوگی۔

(فائدہ) جب مدعارض اور مدلین عارض جمع ہوں تو اس وقت عقلی وجہیں کم از کم نو نکلتی ہیں، اب اگر مدعارض مقدم ہے لیں پر مثلاً (من جوع ومن خوف) تو چھ وجہیں جائزہ ہیں یعنی طول مع الطول طول مع التوسط طول مع القصر توسط مع التوسط توسط مع القصر قصر مع القصر اور تین وجہیں غیر جائزہ ہیں یعنی توسط مع الطول قصر مع التوسط قصر مع الطول اور جب مدلین مقدم ہو مثل

لے اس وجہ سے کہ عدم مساوات لازم آئے گا ۱۲ ابن ضیاء

لے چار فصل کل میں چار فصل اول وصل ثانی میں چار وصل اول فصل ثانی میں اور تین وصل کل کی صورت میں۔

اس طرح پندرہ وجہیں جائزہ ہیں ۱۲ ابن ضیاء

لے یعنی پندرہ وجہ متفقہ اور چھ مختلفہ جو تین صورتوں میں دو دو بیان کی گئی ہیں ۱۲ ابن ضیاء

لے اس لئے کہ ترجیح بلا مرجح لازم آئے گی ۱۲ ابن ضیاء

الْأَرْبَعُ فِيهِ هُدًى لِلْمُتَّقِينَ) تو اس وقت بھی نو وجہیں نکلتی ہیں، اس میں سے چھ وجہیں جائز ہیں یعنی قصر مع القصر - قصر مع التوسط - قصر مع الطول - توسط مع الطول - توسط مع التوسط - طول مع الطول - اور طول مع التوسط اور طول مع القصر اور توسط مع القصر یہ تین غیر جائز ہیں۔ اور یہ وجہیں غیر جائز اس وجہ سے ہیں کہ حروف مذہ میں مواصل اور قوی ہے اور حرف لین میں جو مد ہوتا ہے وہ تشبیہ کی وجہ سے ہوتا ہے اس وجہ سے حرف لین میں مد ضعیف ہے اور ان صورتوں میں تزیج ضعیف کی قوی پر ہوتی ہے اور یہ غیر جائز ہے اور اگر موقوف علیہ میں سبب اختلاف حرکت، کے روم و اشمام جائز ہو تو اس میں اور وجہیں زائد پیدا ہوں گی اس میں بھی مساوات اور تزیج کا خیال رکھنا چاہیے مثل (مِنْ جُوعٍ وَمِنْ حَوْفٍ)

(قائد لا) مد متصل اور منفصل کی مقدار میں کمی قول ہیں دو الف۔ ڈھائی الف چار الف اور منفصل میں قصر بھی جائز ہے ان اقوال میں جس پر جی چاہے عمل کیا جائے گا مگر اس کا خیال رکھنا چاہیے کہ مد متصل جب کمی جگہ ہوں تو جس قول کو پہلی جگہ لیا ہے وہی دوسری تیسری جگہ رہے مثلاً (وَالسَّمَاءُ بِنَاءٍ) میں اگر اقوال کو ضرب دیا جائے تو نو وجہیں ہوتی ہیں اور ان میں سے تین وجہ مساوات کی ہیں وہ صحیح ہیں باقی چھ وجہیں غیر صحیح ہیں ایسا ہی جب مد منفصل کی جمع ہوں تو ان میں بھی اقوال کو غلط نہ کرے مثلاً (لَا تَوَاضَعُنَّ لِزِينَتِكُنَّ) اس میں بھی یہ نہ چاہیے کہ پہلی جگہ ایک قول لے دوسری جگہ دوسرا قول لیا جائے بلکہ مساوات کا خیال رکھنا چاہیے۔

لہ یعنی صلاحت مد کی وجہ سے مد ہوتا ہے درزا اسلاف حرف لین حرف نہیں ہو لیکن اگر حرف لین میں صفت لین نہ ادا کی جائے یا حرف لین کو سخت کر دیا جائے تو حرف بھی غلط ہوگا اور مد بھی نہ ہو سکے گا ابن فسیر

لہ یہ مثالیں وقف بالمد کی ہیں اور وقف بالاشمام کی مثال اِنَّهُ عَلَىٰ ذٰلِكِ لَشَهِيدٌ وَاِنَّهُ لَحَبِيْبُ الْغَيْبِ لَيْسَ اَنْتَ بِرَبِّهَا۔ لہ اسی طرح ان مدوں میں لغزش الاعلان بھی کہیں دو کہیں ڈھائی کہیں چار الف پڑھنا چاہیے اس لئے کہ ان میں خلف واجب ہے جس کا حکم یہ ہے کہ جس سے جس طرح ثابت ہو اسی طرح پڑھنا چاہیے بخلاف مدعارض کے کہ اس میں کل قرآن سے تینوں وجہیں طول توسط قصر ثابت ہے ایسے اختلاف کو غلاف باندھتے ہیں البتہ انہام اور فہم کے لئے جس طرح کتاب میں بیان کیا گیا اسی طرح لکھ کر مقدار ضربی سے وجہ صحیح اور غیر صحیح نکال کر سمجھ لیا جائے اور اگر متصل منفصل ایک جگہ آئے اور ان میں مساوات نہ رہے تو کوئی حرج نہیں لیکن متصل کو متصل پر تزیج نہ دینا چاہیے اس لئے کہ متصل متصل قوی ہے ابن فسیر

فائدہ) جب مد مفصل اور متصل جمع ہوں اور مثلاً مفصل مقدم ہو متصل پر مثل (هُؤْلَاۓ) کے تو جائز ہے مفصل میں قصر اور دو الف اور متصل میں دو الف ڈھائی الف چار الف اور جب مفصل میں ڈھائی الف مد کیا جائے تو متصل میں ڈھائی الف چار الف مد جائز ہے اور دو الف غیر جائز ہے اس واسطے کہ متصل مفصل سے اقویٰ ہے اور ترجیح ضعیف کی قوی پر غیر جائز ہے۔ اور جب مفصل میں چار الف مد کیا تو متصل میں صرف چار الف مد ہوگا اور ڈھائی الف دو الف اس صورت میں غیر جائز ہوگا و جو وہی رجحان کی ہے اور جب مد متصل مفصل پر مقدم ہو مثل (جَاءُوا أَبَاهُمْ) تو اگر متصل میں چار الف مد کیا تو مفصل میں چار الف ڈھائی الف دو الف اور قصر جائز ہے اور اگر ڈھائی الف مد کیا ہے تو مفصل میں ڈھائی الف دو الف اور قصر جائز ہے اور چار الف غیر جائز ہے ایسا ہی اگر متصل میں دو الف مد کیا ہے تو مفصل میں دو الف اور چار الف اور قصر ہوگا اور ڈھائی الف چار الف مد نہ ہوگا۔

(فائدہ) جب متصل مفصل کی جمع ہوں مثل (بِأَسْمَاءٍ هُنَّ كَاۓ) تو انہیں قواعد پر قیاس کر کے وجہ صحیح غیر صحیح نکال لی جائے۔

(فائدہ) جب متصل کا ہمزہ اخیر کلمہ میں واقع ہو اور اس پر وقت، سکون یا اشمام کے ساتھ کیا جائے مثل (بِأَسْمَاءٍ هُنَّ كَاۓ) تو اس وقت میں طول بھی جائز ہے اور سکون کی وجہ سے قصر جائز نہ ہوگا اس واسطے کہ اس صورت میں سبب اسل کا انشا اور سبب غرضی کا اعتبار لازم آتا ہے اور غیر جائز ہے اور اگر وقت بالروم کیا ہے تو صرف توسط ہوگا۔

(فائدہ) خلاف جائز ہے جو جہیں نکلتی ہیں مثل اوجہ بسلا وغیرہ کے ان میں سب وجہوں کا ہر جہ پڑھنا معیوب ہے اس قسم کی وجہوں میں ایک وجہ کا پڑھنا کافی ہے البتہ افادہ کے لحاظ سے

۱۷ یعنی ترجیح لازم آئے گی ۱۷ ابن ضیاء۔

۱۸ تاکہ ترجیح لازم نہ آئے ۱۸ ابن ضیاء۔

۱۹ ہم اگر پر از تم وقت ہے لیکن علم میں دخل کسے ہے اس وجہ سے صرف مد متصل کا توسط ہوگا ۱۷ ابن ضیاء۔

۲۰ یعنی جن مختلف فیہ وجہوں پر کل قرآن کا اتفاق ہو مثل کیفیت وقت اسکان اشمام روم یا مدعارض کے جو ثلاثہ

وغیرہ اس میں کسی ایک وجہ کا پڑھنا کافی ہے ۱۷ ابن ضیاء۔

سب وجہوں کا ایک جگہ جمع کر لینا معیوب نہیں۔  
 (فائدہ) اس فصل میں جو غیر جائزہ اور غیر صحیح کہا گیا ہے مراد اس سے غیر اولیٰ ہے قاری ماہر کے واسطے معیوب ہے۔

(فائدہ) اختلاف مرتب میں خلط کرنا یعنی ایک لفظ کا اختلاف دوسرے پر موقوف ہو مثلاً (فَتَلَقَىٰ آدَمُ مِنْ رَبِّهِ كَلِمَاتٍ) اس میں آدَمُ کو مرفوع پڑھیں تو کَلِمَاتٍ کو منصوب پڑھنا ضروری ہے ایسا ہی بالعکس۔ ایسے اختلاف کے موقع پر خلط بالکل حرام ہے اور اگر ایک روایت کا التزام کر کے پڑھا اور اس میں دوسرے کو خلط کر دیا تو کذب فی الروایت لازم آئے گا اور علیٰ حسب التلاوة خلط جائز ہے مثلاً حفصؓ کی روایت میں دو طریق مشہور ہیں ایک امام شاطبیؒ دوم جنزریؒ تو ان میں خلط کرنا اس لحاظ سے کہ دونوں وجہ حفصؓ سے ثابت ہیں کچھ حرج نہیں خصوصاً جب ایک وجہ عوام میں شائع ہو اور دوسری وجہ مشہور ثابت عند القراء متروک نہ ہوگی ہو تو ایسی صورت میں لکھنا پڑھنا پڑھانا نہایت ضروری ہے متاخرین کے اقوال و آثار۔ میں خلط کرنا چسپاں مضائقہ نہیں۔

## فصل چوتھی وقف کے احکام میں

وقف کے معنی اخیر کلمہ غیر موصول پر سانس کا توڑنا۔ اب اگر وہاں پر کوئی آیت ہے یا کوئی وقف اوقاف معتبرہ سے ہے تو بعد کے کلمہ سے ابتداء کرے ورنہ جس کلمہ پر سانس توڑے اس کو عادہ کرے اور وسط کلمہ پر اور ایسا ہی جو کلمہ دوسرے کلمہ سے موصول

۱۷ جب کہ التزام طرق مقصود نہ ہو اور اگر التزام طرق ہو یعنی یہ خیال کر کے پڑھے کہ ہم فلاں طریق سے پڑھیں گے تو اس صورت میں خلط کرنا درست نہیں مثلاً بطریق شاطبی منقصل میں قصر نہیں ہے تو طریق شاطبی سے پڑھنے والوں کے لیے قصر جائز نہیں کیونکہ کذب فی الطرق لازم آئے گا ۲ ابن ضیاء

۱۸ یعنی جو جہت سے ثابت ہو اور عوام نے پڑھنا پڑھانا تک کر دیا ہو ایسی جہتوں کی بات حکم بیان فرمایا ہے ۱۲ ابن ضیاء

۱۹ یعنی جب کہ التزام طرق مقصود نہ ہو تو اختلاف طرق اور خلط فی الاقوال جائز ہے جیسا کہ کتاب میں مذکور ہے ۱۱

۲۰ لیکن یہ روایت حفصؓ کے عکس جائزہ نہیں ۱۳ ابن ضیاء

ہو اس پر وقف جائز نہیں ایسا ہی ابتدا اور عاده بھی جائز نہیں۔

اب معلوم ہونا چاہیے کہ جس کلمہ پر سانس توڑنا چاہتا ہے اگر وہ پہلے سے ساکن ہے تو محض وہاں پر سانس توڑ دیں گے اور اگر وہ کلمہ اصل میں ساکن ہے مگر حرکت اس کو عارض ہو گئی ہے تب بھی وقف محض اسکان کے ساتھ ہوگا مثل (عَلَيْهِمُ الذِّلَّةُ وَأُنذِرَ النَّاسَ) اور اگر وہ حرف موقوف متحرک ہے تو اس کے اخیر میں (تا) بصورت (ہا) ہوگی یا نہیں ہوگی۔ اگر (تا) بصورت (ہا) ہے تو وقف میں اس (ہا) کو (ہا) ساکن سے بدل دیں گے، مثل (رَحْمَةً نِعْمَةً) اور اگر ایسا نہ ہو تو آخر حرف پر اگر دوز بہرہیں تو تینوں کو الف سے بدل دیں گے مثل (سَوَاءٌ هُدًى) اور اگر حرف موقوف پر ایک زبر ہے تو وقف صرف اسکان کے ساتھ ہوگا مثل (يَعْلَمُونَ) کے اور اگر اخیر حرف پر ایک پیش یا دو پیش ہوں مثل (وَبُرُقٌ يَفْعَلُ) تو وقف اسکان اور اشمام اور روم تینوں سے جائز ہے (اشمام کے معنی ہیں حرف کو ساکن کر کے ہونٹوں کو ضمہ کی طرف اشارہ کرنا اور روم کے معنی ہیں حرکت کو خفی صوت سے ادا کرنا) اور اگر اخیر حرف پر ایک زیر یا دوزیر ہوں مثل (ذُو انْتِقَامٍ وَلَا فِي السَّمَاءِ) تو وقف میں اسکان اور روم دونوں جائز ہیں۔

(فائدہ) روم اور اشمام اسی حرکت پر ہوگا جو کہ اصل ہوگی، اور اگر حرکت عارضی ہوگی تو روم و اشمام جائز نہ ہوگا مثل (أَنْذِرِ الَّذِينَ عَلَيْكُمْ الصِّيَامَ)۔

(فائدہ) روم کی حالت میں تینوں حذف ہو جائے گی جیسا کہ (ہا) ضمیر کا صمد وقف بالروم اور بالاسکان میں حذف ہوتا ہے مثل (بِهِ لَمَّا) کے۔

(فائدہ) الظُّنُونَا اور الرَّسُولَا اور التَّبِيلَا جو سورۃ احزاب میں ہے اور پہلا (قَوَارِيرَا) جو سورۃ دہر میں ہے اور (أَنَا) جو ضمیر مرفوع منفصل ہے ایسے ہی (لِكِنَّا) جو سورۃ کہف میں ہے ان کے آخر کا الف وقف میں پڑھا جائے گا اور وصل میں نہیں پڑھا جائے گا اور (سَلَا سِلَا) جو سورۃ دہر میں ہے جائز ہے وقف کی حالت میں اثبات الف اور حذف الف۔

(فائدہ) آیات پر وقف کرنا زیادہ احب اور مستحسن ہے اور اس کے بعد جہاں (ہر)

لے اس لیے کہ سکون اصلی روم و اشمام ہے لفظ أَنْذِرِ میں (ر) کا زیر اور علیہ کہو ایم کہ پیش یہ حرکت

عارضی اجتماع ساکنین کی وجہ سے ہے ۱۲ ابن ضیاء



لکھی ہو اور اس کے بعد جہاں (ط) لکھی ہو اور اس کے بعد جہاں (ج) لکھی ہو اس کے بعد جہاں (ز) لکھی ہو اولیٰ پر غیر اولیٰ کو ترجیح نہ دینا چاہیے (یعنی آیت کو چھوڑ کر غیر آیت پر وقف کرنا یا (ہر) کی جگہ وصل کر کے (ط) وغیرہ پر وقف کرنا بلکہ ایسا انداز رکھے کہ جب سانس توڑے تو آیت پر یا (م ط) پر بعض کے نزدیک جس آیت کو بالبعد سے تعلق لفظی ہو تو وہاں پر وصل اولیٰ ہے فصل سے اور وصل کی جگہ صرف وقف یا وقف کی جگہ وصل کرنے سے معنی نہیں بدلتے اور محققین کے نزدیک یہ نہ گناہ ہے نہ کفر ہے البتہ قواعد عرفیہ کے خلاف ہے جن کا اتباع کرنا نہایت ضروری ہے تاکہ ایہام معنی غیر مراد لازم نہ آئے ایسا ہی اعادہ میں بھی لحاظ رکھنا چاہیے بعض جگہ اعادہ نہایت قبیح ہوتا ہے جیسا کہ وقف کہیں حسن کہیں احسن کہیں قبیح ہو تاکہ ایسا ہی اعادہ بھی چار قسم ہے تو جہاں سے اعادہ حسن یا احسن ہو وہاں سے کرنا چاہیے ورنہ اعادہ قبیح سے ابتدا بہتر ہے مثلاً (قَالَ وَ اِنَّ اللّٰهَ فَتَقِيْرٌ) سے اعادہ حسن ہے اور (اِنَّ اللّٰهَ) سے قبیح ہے۔

(فَاعْلَمُ) تمام اوقاف پر سانس توڑنا باوجود دم ہونے کے ایسا نہ چاہیے۔ قاری کی مثال مثل مسافر اور اوقاف کو مثل منازل کے لکھتے ہیں تو جب ہر منزل پر بلا ضرورت ٹھہرنا فضول اور وقت کو ضائع کرنا ہے تو ایسا ہی ہر جگہ وقف کرنا فعل عبث ہے جتنی دیر وقف کرے گا اتنی دیر میں ایک دو کلمہ ہو جائیں گے البتہ لازم مطلق پر اور ایسے ہی جس آیت کو بالبعد سے تعلق لفظی نہ ہو ایسی جگہ وقف کرنا ضروری اور مستحسن ہے اور کلمہ کو محض ساکن کرنا یا اور جو احکام وقف کے ہیں ان کو کرنا بلا سانس توڑے اس کو وقف نہیں کہتے یہ سخت غلطی ہے۔

۱۷ یعنی جن قواعد کی پابندی عرفاً ضروری ہے کہ اگر اس کے خلاف کیا جائے تو غلط پڑھنے والا قابلِ سلامت ہے یہاں پر اس سے مراد قواعد عربیہ ہیں ۱۲ ابنِ ضیاء  
۱۸ یعنی وقف لازم ہو یا وقف مطلق ہو ۱۲ ابنِ ضیاء

(فائدہ) کلمات میں تقطیع اور سکتات نہ ہونا چاہیے خصوصاً سکون پر البتہ جہاں روایت ثابت ہو ہے وہاں سکتہ کرنا چاہیے اور یہ چار جگہ ہے جیسا کہ پہلے بیان ہو چکا ہے آیات پر سکتہ کرے تو کچھ مضائقہ نہیں ہے اور عوام میں جو مشہور ہے کہ سورہ فاتحہ میں سات جگہ سکتہ کرنا نہایت ضروری ہے اگر سکتہ نہ کیا جائے تو شیطان کا نام ہو جائے گا۔ یہ سخت غلطی ہے وہ سات جگہ یہ ہیں (ذُلُّلِ هَرَبٌ كَيْوَدُكُنْغُ كُنْشُ تَعْلُ بَعْلُ) اگر ایسا ہی کسی کلمہ کا اول کسی کلمہ کا آخر ملا کر کلمات گڑھ لیے جائیں تو اور بھی بہت سے سکتے نکلیں گے جیسا کہ لاطینی قاری شرح مقدم جزیریہ میں تحریر فرماتے ہیں :-

وَمَا أَشْتَهَرَ عَلَى لِسَانِ بَعْضِ الْجَهْلَةِ مِنَ الْقُرْآنِ فِي سُورَةِ الْفَاتِحَةِ لِلشَّيْطَانِ كَذَا مِنْ الْأَسْمَاءِ فِي مِثْلِ هَذِهِ التَّرَاكِبِ مِنَ الْبِنَاءِ فَخَطَأً فَاحْتِشِرْ وَأِطْلِقْ قَبِيحٌ سَكْتُهُمْ عَلَى نَحْوِ دَالِ الْحَمْدِ وَكَافِ آيَاتِكَ وَأَمَّا لَهَا غَلَطٌ صَرِيحٌ

(فائدہ)۔ (کافین) میں جو نون ساکن ہے یہ نون تنوین کا ہے اور رسموم ہے اس لفظ کے سوا مصحف عثمانی میں کہیں تنوین نہیں لکھی جاتی اور قاعدے سے یہاں تنوین وقف کی حالت میں حذف ہونا چاہیے مگر چونکہ وقف تابع رسم خط کے ہوتا ہے اور یہاں تنوین ہر سوا ہے اس وجہ سے وقف میں ثابت رہے گی۔

(فائدہ) آخر کلمہ کا حرف علت جب غیر رسموم ہو تو وقف میں بھی محذوف ہوگا اور جو رسموم ہوگا وہ وقف میں بھی ثابت ہوگا، ثابت فی الرسم کی مثال (وَأَقِيمُوا الصَّلَاةَ - تَحْتَهَا الْأَنْهَارُ - لَا تَسْبُو الْفَحْرَةَ) اور محذوف فی الرسم کی مثال (فَادْهَبُونَ - وَسَوْفَ يُؤْتِي اللَّهُ) سورہ نسا میں (يُجِ الْمُؤْمِنِينَ) سورہ یونس میں (مَتَابِ عِقَابِ) سورہ

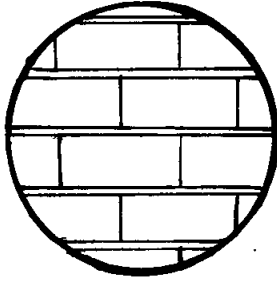
سہ غلطی سے تقطیع وسط کلموں میں ہوتی ہے اور سکتہ آخر کلمہ میں ہوتا ہے باقی کیفیت ادا میں کچھ فرق نہیں آواز دونوں میں بند ہو جاتی ہے اور سانس دونوں میں جاری رہتا ہے صرف اطلاق اور محل کا فرق ہے ۱۳ ابن ضیاء

عہ ترجمہ :- اور بعض جہلا کی زبان پر جو مشہور ہے کہ قرآن میں سورہ فاتحہ کے اندر مثل ان ترکیب مذکورہ میں شیطان کے سات نام ہیں پس یہ سخت غلطی اور اطلاق قبیح ہے پھر ان کا کلمہ کی دال اور ایماک کے کاف پر اور اس کی امثال میں سکتہ کرنا کھلی غلطی ہے ۱۳

رعد میں مگر سورہ نمل میں جو (فَمَا آتَيْنَاهُ) ہے اس کی یا باد تو دیکھو غیر مرموم ہے وقف میں جائز ہے اثبات اور حذف اس واسطے کہ وصل میں حفص اس کو مفتوح پڑھتے ہیں۔ (وَيَدْعُ الْإِنْسَانَ) سورہ اسرار میں؛ (وَيَمْنَحُ اللَّهُ الْبَاطِلَ) سورہ شوریٰ میں؛ (يَدْعُ النَّارَ) سورہ قمر میں؛ (سَنَدْعُ الزَّبَانِيَةَ) سورہ علق میں؛ (آيَةُ الْمُؤْمِنِينَ) سورہ نور میں؛ (آيَةُ السَّاجِدِ) سورہ زخرف میں؛ (آيَةُ الثَّقَلَيْنِ) سورہ رحمن میں البتہ اگر تماشائی فی الرسم کی وجہ سے غیر مرموم ہوگا تو اس قسم کا محذوف وقف میں ثابت ہوگا اس کی مثال (يُمَجِّي وَيَسْتَجِي) وَإِنْ تَلَوْا وَلَنْ نُنْزِلَهُمْ نَاءً - سَوَاءٌ تَرَاءُ الْجُمُعَانِ (فَأَنذَرْنَا) (لَا تَأْمَنَّا عَلَى يُوسُفَ) اصل میں (لَا تَأْمَنَّا) دونوں ہیں اور پہلا نون مضموم ہے دوسرا مفتوح اور لانا فیہ ہے اس میں محض اظہار اور محض ادغام جائز نہیں بلکہ ادغام کے ساتھ اشمام ضرور کرنا چاہیے اور اظہار کی حالت میں روم ضروری ہے۔

(فَأَنذَرْنَا) حروف مبدوءہ اور موقوف کا خیال رکھنا چاہیے کہ کامل طور سے ادا ہونا اس کے حجب ہمزہ یا عین موقوف کسی حرف ساکن کے بعد ہوشل (شعبي - سَوَاءٌ جُوعِ) اگر خیال نہ کرنے سے ایسے موقع پر عرف بالکل ادا نہیں ہوتا یا ناقص ادا ہوتا ہے۔

(فَأَنذَرْنَا) نون خفیہ قرآن شریف میں دو جگہ ہے ایک (وَلْيَكُونُوا مِنَ الصَّاعِغِينَ) سورہ یوسف میں؛ دوسرا (لَنْسَفَعًا) سورہ اقرأ میں یہ نون وقف میں الف سے بدل جانے گا اس وجہ سے کہ اس کی رسم الف کے ساتھ ہے۔



# خاتمہ

## پہلی فصل

جاننا چاہیے کہ قاری مقری کے واسطے چار علموں کا جاننا ضروری ہے۔ ایک تو علم تجوید یعنی حروف کے مخارج اور اُس کے صفات کا جاننا۔ دوسرا علم اوقاف ہے یعنی اس بات کو جاننا کہ اس کلمہ پر کس طرح وقف کرنا چاہیے اور کس طرح نہ کرنا چاہیے اور کہاں معنی کے اعتبار سے قبیح اور حُسن ہے اور کہاں لازم اور غیر لازم ہے تجوید کے اکثر مسائل بیان ہو چکے ہیں اور اوقاف جو قبیل ادا سے ہیں وہ بھی بیان کر دیئے گئے اور جو قبیل معانی سے ہیں مختصر طور سے ان کے رموز کا بھی جو دال علی المعانی ہیں بیان کر دیا اور بالتفصیل بیان کرنے سے کتاب طویل ہو جائے گی۔ اور مقصود اختصار

ہے۔ اور تیسرے رسم عثمانی ہے اس کا بھی جاننا نہایت ضروری ہے یعنی کس کلمہ کو کہاں پر کس طرح لکھنا چاہیے کیونکہ کہیں تو رسم مطابق تلفظ کے ہے اور کہیں غیر مطابق۔ اب اگر ایسے موقع پر جہاں مطابقت نہیں ہے وہاں لفظ کو مطابق رسم کے تلفظ کیا تو بڑی بھاری غلطی ہو جائے گی مثلاً (رحمن) بے الف کے لکھا جاتا ہے اور (باید) سورہ ذاریت میں دو (ی) سے لکھا جاتا ہے اور (اَلِیْ اِنَّہِ مَحْشُرُوْنَ۔ کَاَوْضَعُوْا۔ لَا اَذْبَحْتُمْ۔ لَا اَنْتُمْ) ان چار جگہوں میں لام تاکید کا ہے اور لکھنے میں لام الف ہے، اب ان جگہوں میں مطابقت رسم سے لفظ مہمل اور مثبت منفی ہو جاتا ہے اور یہ رسم توقیفی اور سماعی ہے اس کے خلاف لکھنا جائز نہیں اس واسطے کہ جناب رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے زمانہ میں جس وقت

۱۷ یعنی جس طرح جو رسم ثابت ہوتی ہوئی ہم تک پہنچی ہے ۱۷ ابن ضیاء

۱۷ مشتمل بر مسائل جزئیہ مستقر علی مسائل الفن ۱۷

قرآن شریف نازل ہوتا تھا اسی وقت لکھا جاتا تھا صحابہ کرام رضی اللہ عنہم کے پاس متفرق طور سے لکھا جاتا تھا اس کے بعد حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں لکھا گیا ایک جگہ جمع کیا گیا پھر حضرت عثمان رضی اللہ عنہ کے زمانہ میں نہایت ہی اہتمام اور اجماع صحابہؓ سے متعدد قرآن شریف لکھوا کر جا بجا بھیجے گئے، جمع اول اور جمع ثانی میں اتنا فرق ہے کہ پہلی دفعہ میں جمع غیر مرتب تھا اور جمع ثانی میں سورتوں کی ترتیب کا بھی لحاظ رکھا گیا ہے اور حضرت ابو بکر صدیق رضی اللہ عنہ اور حضرت عثمانؓ نے اس کام کو حضرت زید بن ثابت رضی اللہ عنہ کے سپرد کیا کیونکہ یہ کاتب الوحی تھے اور عرضہ اخیرہ کے مشاہد اور اسی عرضہ کے موافق جناب حضرت رسول مقبول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کو قرآن سنایا تھا اور باوجود سارے کلام مجید مع سببہ اعراف کے حاقط ہونے کے پھر بھی یہ احتیاط اور اہتمام تھا کہ تمام صحابہ کرامؓ کو حکم تھا کہ جو کچھ جس کے پاس قرآن شریف لکھا ہوا ہو وہ لاکر پیش کریں اور کم از کم دو دو گواہ بھی ساتھ رکھتا ہو کہ حضرت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے سامنے یہ لکھا گیا ہے اور جیسا کہ صحابہ کرامؓ نے حضرت رسول مقبول صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے سامنے لکھا تھا ویسا ہی حضرت ابو بکر صدیق اور حضرت عثمان رضی اللہ عنہما نے لکھوایا بلکہ بعض ائمہ اہل رسم اس کے قائل ہیں کہ یہ رسم عثمانی حضرت رسول اللہ صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم کے امر اور املا سے ثابت ہوئی ہے اس طرح پر یہ قرآن شریف باجماع صحابہ کرامؓ اس رسم خاص پر غیر معرب غیر منقطع لکھا گیا اس کے بعد قرن ثانی میں آسانی کی غرض سے اعراب اور نقطے بھی حروف میں دینے لگے اب معلوم ہوا کہ یہ رسم تو قیضی ہے ورنہ جس طرح ائمہ دین نے اعراب اور نقطے آسانی کے لیے دیئے ہیں ایسا ہی رسم مطابق کو مطابق کہہ دیتے اور یہ بات بعید از قیاس ہے کہ حضرت ابو بکر صدیق یا حضرت عثمان رضی اللہ عنہما اور جمع صحابہؓ اس غیر مطابق اور زوائد کو دیکھتے اور پھر اس کی اصلاح نہ فرماتے خاص کہ قرآن شریف میں اسی واسطے جمع خلفاء اور صحابہ اور تابعین اور تبع تابعین اور ائمہ الربیع وغیر ہم نے اس رسم کو تسلیم کیا ہے اور اس کے خلاف کو خلاف کی جگہ جائز نہیں رکھا

۱۷ اس کے معنی دور کے ہیں یعنی حضور اکرم صلی اللہ علیہ وآلہ وسلم نے حضرت جبریل علیہ السلام کے

ساتھ جو آخرتہ قرآن پاک کا دور فرمایا تھا ۱۲ ابن ضیاء

اور بعض اہل کشف نے اس رسم خاص میں بڑے بڑے اسرار بیان کئے ہیں جس کا خلاصہ یہ ہے کہ یہ رسم بمنزلہ حروف مقطعات اور آیات متشابہات کے ہے (وَمَا يَعْلَمُ تَأْوِيلَهُ إِلَّا اللَّهُ وَالرَّاسِخُونَ فِي الْعِلْمِ يَقُولُونَ آمَنَّا بِهِ كُلٌّ مِّنْ عِنْدِ رَبِّنَا)

اور جو تھے علم قرأت ہے اور یہ وہ علم ہے جس سے اختلاف الفاظ وحی کے معلوم ہوتے ہیں اور قرأت دو قسم ہے ایک تو وہ قرأت ہے جس کا پڑھنا صحیح ہے اور اس کی قرأت کا اعتقاد کرنا ضروری اور لازمی ہے اور انکار و استہزاء گناہ اور کفر ہے۔ اور یہ وہ قرأت ہے جو قرآن عشرہ سے بطریق تو اترا اور شہرت ثابت ہوئی ہے اور جو قرأت ان سے بطریق تو اترا اور شہرت ثابت نہیں ہوئیں یا ان کے ماسوا سے مردی ہیں وہ سب شاذہ ہیں اور شاذہ کا حکم یہ ہے کہ اس کا پڑھنا قرأت کے اعتقاد سے یا اس طرح کہ سامع کو قرآن شریف پڑھے جائے گا ہم جو حرام اور ناجائز ہے آج کل یہ بلا بہت ہو رہی ہے کہ کوئی قرأت متواترہ پڑھے تو مسخر این کرتے ہیں اور تیرھی بانجی قرأت سے تعبیر کرتے ہیں اور بعض حفاظ قاری صاحب بننے کو تفسیر وغیرہ دیکھ کر اختلاف قرأت سے بڑھنے لگتے ہیں اور یہ تمیز نہیں ہوتی کہ یہ کونسی قرأت ہے آیا اس کا پڑھنا صحیح ہے یا نہیں اور شاذہ ہے یا متواترہ دونوں حضرات کا حکم ماسبق سے معلوم ہو چکا کہ کس درجہ بُرا کرتے ہیں۔

## دوسری فصل

قرآن شریف کو الحان اور انعام کے ساتھ پڑھنے میں اختلاف ہے۔ بعض حرام، بعض مکروہ، بعض مباح، بعض مستحب کہتے ہیں۔

پھر اطلاق اور تقييد میں بھی اختلاف ہے مگر قول محقق اور معتبر یہ ہے کہ اگر قواعد موسیقی کے لحاظ سے قواعد تجوید کے بجز جائیں تب تو مکروہ یا حرام ہے ورنہ مباح ہے یا مستحب۔

اور مطلقاً تخمین صوت سے پڑھنا مع رعایت قواعد تجوید کے مستحب اور مستحسن ہے جیسا کہ اہل عرب علمو تا خوش آوازی اور بلا تکلف بلا رعایت قواعد موسیقی سے ذہ

بھرنجی واقف نہیں ہوتے اور نہایت ہی خوش آوازی سے پڑھتے ہیں اور یہ خوش آوازی اُن کی طبعی اور جلیبی ہے، اسی واسطے ہر ایک کا لہجہ الگ الگ اور ایک دوسرے سے ممتاز ہوتا ہے، ہر ایک اپنے لہجے کو ہر وقت پڑھ سکتا ہے۔ بخلاف انعام کے کہ ان کے اوقات مقرر ہیں کہ دوسرے وقت میں نہیں بنتے اور نہ اچھے معلوم ہوتے ہیں۔ یہاں سے معلوم ہو گیا کہ نعم اور لہجے میں کیا فرق ہے۔ طرز طبعی کو لہجہ کہتے ہیں بخلاف نعم کے۔

اب یہ بھی معلوم کرنا ضروری ہے کہ انعام کسے کہتے ہیں وہ یہ ہے کہ تحسینِ صوت کے واسطے جو خاص قواعد مقرر کیے گئے ہیں ان کا لحاظ کر کے پڑھنا یعنی کہیں گھٹانا کہیں بڑھانا کہیں جلدی کرنا کہیں نہ کرنا کہیں آواز کو پست کرنا کہیں بلند کرنا کسی کلمہ کو سختی سے ادا کرنا کسی کو نرمی سے کہیں رونے کی سی آواز نکالنا کہیں کچھ کہیں کچھ جو جاتا ہے وہ بیان کرے۔ البتہ جو بڑے بڑے اس فن کے ماہر ہیں ان کے قول یہ سنے گئے ہیں کہ اس سے کوئی آواز خالی نہیں ہوتی ضرور بالضرور کوئی نہ کوئی قاعدہ موسیقی کا پایا جائے گا۔ خصوصاً جب انسان ذوق و شوق میں کوئی چیز پڑھے گا باوجودیکہ وہ کچھ بھی اس فن سے واقف نہ ہو مگر کوئی نہ کوئی نعم سرزد ہو گا اسی واسطے بعض محتاط لوگوں نے اس طرح پڑھنا شروع کیا ہے کہ تحسینِ صوت کا ذرہ بھر بھی نام نہ آئے کیونکہ تحسینِ صوت کو لازم ہے نعم اور اس سے احتیاط ضروری ہے اور یہی بعض اہل احتیاط اہل عرب کے بارے میں کہتے ہیں کہ وہ لوگ تو گا کے پڑھتے ہیں حالانکہ یہ تحسین کی کسی طرح ممنوع نہیں اور نہ اس سے مفر ہے۔

خلاصہ اور ماحصل ہمارا یہ ہے کہ قرآن شریف کو تجوید سے پڑھو اور فی الجملہ خوش آوازی سے پڑھے اور قواعد موسیقی کا خیال نہ کرے کہ موافق ہے یا مخالف اور صحتِ حروف اور معانی کا خیال کرے اور معنی اگر نہ جانتا ہو تو اتنا ہی خیال کافی ہے کہ مالک الملک عز وجل کے کلام کو پڑھ رہا ہوں اور وہ سن رہا ہے اور پڑھنے کے آداب مشہور ہیں :

بِسْمِ اللّٰهِ الرَّحْمٰنِ الرَّحِیْمِ  
بِالْخَبْرِ

۶۔ قرآن مجید کا ادب و احترام بہت ضروری ہے۔ اس کی بہت چند مسائل ذیل میں درج کرتے ہیں۔  
 مسئلہ ۱: پڑھنے والے کو چاہیے کہ پاک و صاف ہو اور با وضو تہذیب و ہوا کو پاک جگہ بیٹھ کر پڑھے۔  
 مسئلہ ۲: بلا وضو قرآن مجید کو نہ چھونا چاہیے۔

۷۔ قرآن مجید نہایت خشوع و خضوع کے ساتھ پڑھنا چاہیے۔

۸۔ قرآن مجید خوش آواز ہی سے پڑھنا چاہیے۔

۹۔ قرآن مجید کو اعموذ باللہ اور بسم اللہ پڑھ کر شروع کرنا چاہیے لیکن سورہ توبہ کے شروع میں بسم اللہ نہ پڑھنا چاہیے، چاہے شروع قرأت ہو یا درمیان قرأت ہو اور اگر درمیان قرأت میں سورہ توبہ شروع کریں تو کسی قسم کا استعاذہ نہ کرنا چاہیے۔

۱۰۔ قرآن مجید دیکھ کر پڑھنا باقی پڑھنے سے افضل ہے۔

۱۱۔ قرآن مجید سنا تلاوت کرنے اور نفل پڑھنے سے افضل ہے۔

۱۲۔ قرآن مجید بلند آواز سے پڑھنا افضل ہے جب کہ کسی نمازی یا مریض یا سوتے کو ایذا نہ پہنچے۔

۱۳۔ قرآن مجید کے پڑھنے میں صحت الفاظ اور قواعد تجوید کا بہت لحاظ رکھنا چاہیے حتی الامکان اذکار میں بھی غلطی نہ ہونا چاہیے۔

۱۴۔ جو شخص غلط قرآن مجید پڑھتا ہو تو سننے والے پر واجب ہے کہ بتا دے جس طریقے کے ساتھ اس کی وجہ سے کینہ و حسد پیدا نہ ہو۔

۱۵۔ ۱۔ تین دن سے کم میں قرآن مجید ختم کرنا خلاف اولیٰ ہے۔

۱۶۔ قرآن مجید جب ختم ہو تو تین بار سورہ اخلاص پڑھنا بہتر ہے۔

۱۷۔ قرآن مجید ختم کر کے دوبارہ شروع کرنے ہوئے مضمون تک پڑھنا افضل ہے۔

۱۸۔ قرآن مجید ختم ہونے پر دعا مانگنا چاہیے کہ اس وقت دعا قبول ہوتی ہے۔

۱۹۔ تلاوت کرتے وقت کوئی شخص معظّم دینی مثلاً بادشاہ اسلام یا عالم دین یا پیر یا استاد یا باپ آجائے تو تلاوت کرنے والا اس کی تعظیم کے لئے کھڑا ہو سکتا ہے۔

۲۰۔ غسل خانہ اور موضع نجاست میں قرآن مجید پڑھنا جائز نہیں۔ ۱۲ ابن ہنّیہ عفی عنہ



# فوائد مرضیه

شرح اردو

## مقدمۃ البحریہ

مصنف : علامہ شیخ محمد بن البحرزی رحمہ اللہ  
مترجم و شاح : قاری سید محمد سلیمان دیوبندی  
نظر ثانی و ترمیم : معراج محمد  
ومعد "تحفة الأطفال" للشيخ الجوزي  
مع شرحها "عمدة الاقوال" للحافظ محمد عتيق الديوبندي

سیدی کتب خانہ

مقابل آرام باغ

کراچی ۱۱